

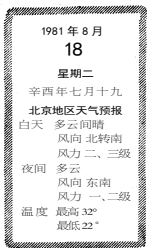
人民日报

RENMIN RIBAO

打掉自卑感 树立进取心

山区小厂生产出国际市场畅销产品

固原县棉毛纺织厂从前年到今年六月为国家创外汇二十八万多美元



本报讯 据《宁夏日报》报道：固原县棉毛纺织厂职工拿出攀登泰山的劲头搞生产，用五十年代的老设备生产出具有七十年代水平的产品。绣花女童开衫、男背心、童装两件套、绣花女衫、法国童装等产品不仅受到国内用户的欢迎，而且打入了国际市场。

这个厂地处固原县山区，厂房窄小，设备陈旧。这样的生产条件，能不能生产出国内外市场畅销的产品？全厂干部职工打掉了自卑感，树立了进取精神。围绕产品质量和花色品种，揭矛盾，找差距，订措施。针对找出的13个质量问题，加强了生产过程中的管理工作，把质量等指标分别落实到每一个环节和个人，把产品质量

工作的重点由成品检验转到对中间品的质量控制上，从材料到成品包装都建立了质量标准、考核制度和原始记录，使正品率一跃上到96%以上。

与此同时，他们还加强了技术情报的收集和先进工艺的采用工作。去年全厂成立了四个工艺室，经常派工艺人员到外省区和一些科研部门，了解国

内外同类产品的外观款式、包装装潢的变化，以及新技术、新工艺发展情况。去年，他们了解到国外新兴双排扣背心，但是厂里没有生产这种产品的设备，就大胆创新，在单排扣的基础上，采用四平扣双排扣型的织法，生产出这种产品。首批产品销到墨西哥后很受欢迎。今年天津口岸又和这个厂签订了2,400件的供货合同。从1979年至今7月，这个厂共发展了一百多个新产品，其中不少具有七十年代的水准。

绣花女开衫、男背心等五种产品打入国际市场后，从1979年到今年6月，已为国家创造外汇二十八万多美元。今年7月，这个厂又为下半年签订了价值20万美元的外销生产合同。

无产阶级政党必须有批评，党的三大作风之一就是批评和自我批评。毛泽东同志说过：“对于我们，经常地检讨工作，在检讨中推广民主作风，不惧怕批评和自我批评，实行‘知无不言，言无不尽’，‘言者无罪，闻者足戒’，‘有则改之，无则加勉’这些中国人民的有益的格言，正是抵抗各种政治灰尘和政治微生物侵蚀我们同志的思想和我们党的肌体的唯一有效的方法。”《论联合政府》这里说的就是“唯一有效的方法”，此外再无更好的良方。这是一个普遍真理，推及我们的一切工作，均是如此。文艺更是如此。文艺批评是文艺界的主要斗争方法之一，也是党领导文艺事业的重要而有效的方式。健全的文艺批评对于文艺创作的繁荣，对于文艺运动的健康发展和文艺工作者的成长，都是必不可少的。

鲁迅说过：文艺必须有批评，才能够使文艺前进。我国社会主义文艺正是在思想斗争和艺术斗争中成长和发展起来的；只有用马克思主义思想作指导，坚持不懈地使用批评的武器，继续同各种错误思潮作斗争，我们的社会主义文艺才能继续沿着健康的道路发展。

粉碎“四人帮”，特别是党的十一届三中全会以来，文艺战线是有成绩的部门之一，文艺创作出现了空前繁荣的新局面，这是文艺战线的主流。滚滚长江，必然泥沙俱下。在出现大量的好的和比较好的作品的同时，也出现了一些有错误思想倾向的作品，甚至也出现了少量有害的作品，以及某些违反三中全会路线和四项基本原则的错误言论。文艺工作既要改变十年动乱中万马齐喑、一潭死水的状态，就必须继续解放思想，在前进过程中会出现这样那样的缺点错误，这是不奇怪的。值得注意的是，对于这些有错误倾向的作品和错误的言论，我们往往不能及时地、理直气壮地、有说服力地进行批评和斗争，表现出涣散软弱状态，有的同志甚至滋长一股骄气和傲气，根本听不得批评，一批评就说是打棍子。现在进行批评和自我批评很不容易，自我批评更难。有时甚至遭到批评，不问是非曲直就同情谁。这种状况是很不正常的，有害的，如不改变，就会影响我们文艺事业的发展，甚至会影响我们整个事业的顺利前进。

掌握好、运用好文艺批评的武器，现在存在着两个方面的问题：一是由于比较长的时间内，党的工作在指导方针上有过严重失误，经历了曲折的发展过程，“左”的错误在文艺战线有过十分严重的影响。六中全会对于党的指导思想问题已经解决了，但在实际工作中，包括文艺工作中，“左”的问题并没有完全解决，继续清理和清除“左”的问题还是严重的任务；另一方面，存在着自由化的倾向。自由化的核心，

掌握好文艺批评的武器

本报评论员

是摆脱、抵制以至公然反对党的领导。这种倾向也是我们批评的重要任务。纠正“左”的指导思想和反对自由化是两项不可分开的任务。如果不对自由化进行抵制和斗争，它就有泛滥成灾的危险，同时也会给那些坚持“左”的错误的人以祖暴干涉的借口，使人民内部矛盾趋于激化；如果不清除指导思想上的“左”的错误，也达不到克服和反对自由化的目的，同样会导致矛盾激化。继续纠正指导思想上的“左”的错误与批判自由化必须同时进行，不能专管一项而不管另一项，必须实行两条战线的斗争。我们要敢于坚持真理，要敢于纠正错误，只有一个“敢于”是不行的。至于每个地区、部门，工作的重点应该根据对具体情况的具体分析而定，千万不可“一刀切”。

掌握好文艺批评的武器，一定要讲究批评的方法。方法问题也是个原则问题。毛泽东同志指出：“我们不但要提出任务，而且要解决完成任务的方法问题。我们的任务是过河，但是没有桥或没有船就不能过。不解决桥或船的问题，过河就是一句空话。不解决方法问题，任务也只是瞎说一顿。”（《关心群众生活，注意工作方法》）方法问题对于完成任务是至关重要的问题，决不可掉以轻心。批评的旗帜任何時候也不能丢，但一定要讲究方法、分寸，不要重蹈简单粗暴、一哄而起、搞“大批判运动”的覆辙。某位作者、某个作品的错误性质如何，程度如何，如何认识，如何处理，都要有所分析，恰如其分。批评的方式可以多种多样。但是，不管采用哪种方式进行批评，首先必须能区分两类不同性质的矛盾。凡属人民内部矛盾，凡属思想上的错误，都应该从团结的愿望出发，经过批评或者斗争，在新的基础上达到新的团结。团结的愿望很重要，对同志一定要坚持严肃的、热情的帮助的态度。对错误要进行严肃的批评；坚持双百方针也离不开批评和自我批评。不能把实事求是的批评当成棍子，只有那种无限上纲、罗织人罪的批评才是棍子，这是必须加以区分的。对待文艺批评，不仅在口头上，而且在文字上都应采取这种正确的态度。

上面所说软弱和涣散的缺点，在本报的文艺批评中同样存在。对于优秀的或较好的文学艺术作品，有时未能积极地、热情地加以鼓励和支持；对于有错误倾向的作品和错误言论，往往没有理直气壮地、有说服力地进行批评；对于有不同意见的作品和倾向，进行充分的自由讨论和争鸣也很不够。我们决心克服缺点，改正错误，以同文艺工作者同志们共勉。我们衷心希望继续得到广大读者和文艺工作者监督、批评和支持，不断提高文艺批评的质量，使这个武器发挥更大的作用。

上海市在部分工厂中进行试点 严肃劳动纪律起到治病救人作用

至辞退或开除，对维护劳动纪律而又屡教不改的职工，虽然为数极少，但影响很坏。各企业单位对这种人也曾给予处分，有的罚款，有的留厂察看，但由于没有统一而明确的法规，经常有争议。劳动局认为，在这方面一定要逐步制订出可行的法规，作为处理的依据。这种法规，一方面要依据企业以必要的

权力，另一方面要保障职工的权利，处理适当，使权力不致滥用。根据这种考虑，劳动局在试点中提出：对违反劳动纪律而又屡教不改的职工，要贯彻惩前毖后、治病救人的方针，按情节轻重，可以分别给予警告、记过、记大过、降级降薪（减发工资）、留厂察看（察看期间只发生活费）、直至开除出厂等处分，

对给予开除出厂处分的职工，一般要留厂察看，如仍无悔改表现再予开除出厂，但情节特别严重的不在此限。处理的手段，要经被处分职工所在车间的职工代表大会通过，然后提交行政领导讨论，征得同级工会同意，主管部门批准后方可执行。

在试点过程中，由于工厂对职工进行正面教育，对严重违反劳动纪律的职工进行帮助，一些原来屡犯错误的职工有了明显的进步。可见严肃劳动纪律起了治病救人的作用。

十几位雕刻工经过四个多月的现场整修

人民英雄纪念碑栏板玉柱焕然一新

据新华社北京8月17日电 据《北京日报》报道：北京市建筑艺术雕塑厂为此次发表的批评和读者来信，意在鞭策本报全体采编人员，树立群众观点，带头倡导写短些、短些、再短些！一文和有关的读者来信短评，在新闻界引起了反响。许多报纸作了报道，登载了胡乔木同志的文章，有的报纸还为此发表评论。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

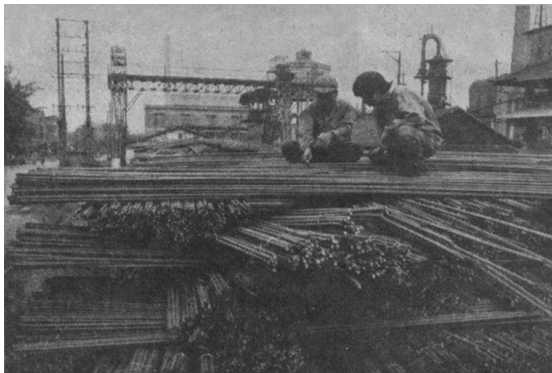
人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。

人民英雄纪念碑是1958年4月建成的。为保持人民英雄纪念碑坚固、美观，有关部门及时采取保护措施，把整修任务交给了北京市建筑艺术雕塑厂。这个厂作，完成了人民英雄纪念碑的整修任务，整个人民英雄纪念碑的汉白玉栏板、玉柱焕然一新。



通力合作 刹住长风

编者按：把消息、通讯和文章写短些，是广大读者的共同愿望。今天本报又登载几封来信，希望读者同志继续发表意见，提出建议和要求。

本报讯 8月13日本报重新刊登胡乔木同志《短些，再短些！》一文和有关的读者来信短评，在新闻界引起了反响。许多报纸作了报道，登载了胡乔木同志的文章，有的报纸还为此发表评论。

《辽宁日报》的《刹长风，兴短文》短评认为，消息、文章变长，主要是个认识问题。在“某些编辑、记者、通讯员和有关部门同志的头脑中，总觉得长文章重要，短文章不重要，写长了‘够架’，写短了‘掉架’。这种认识不纠正，长风难以刹住。”短评指出，要写出好而短的新闻和文章，不是一件容易的事，需要深入实际调查研究，苦练写作本领。这不仅

是写作问题，而且是思想作风问题。《河南日报》的编者说：我们“转

也向编辑呼“短”

为什么知名记者的长文容易上报？恐怕和编辑同志的迁就有关。有些编辑通过长长的绿灯只向知名记者开放，大删大改的板斧专砍“小人物”的文章。当

然，说句公道话，编辑也有自己的苦衷。

不过，还是应当向编辑同志呼吁：您手中的朱笔能不能象包公的虎头铡一样，该铡谁的文章，就铡谁的文章。

李德民

中共湖北孝感县委 胡晓

沈阳提拔五十四名优秀中青年干部

据新华社沈阳8月17日电 新华社记者李新彦报道：中共沈阳市委在选拔中青年干部时，坚持做到“四个不受限制”。在过去的一年中，沈阳市提拔了54名德才兼备又年富力强的干部。

一是受资历的限制。按照常规，过去提拔市级干部总是在市部、委、办负责人中挑选；提拔部、委、办负责人，又总是从局长或机关处长中挑选，挑来挑去，总是在“十八罗汉”身上打转转。现在，打破这种“论资排辈”的老框框，跳出只在少数人中选干部的小圈子，坚持放眼全市干部，从厂矿企业、大专院校、科研、卫生和区、县、公社各行各业的广大干部中挑选，对那些坚持社会主义道路的具有专业知识和能力的年富力强的干部，不受资历的限制，大胆地提拔使用。

二是不受出身成份的限制。对那些虽然出身、社会关系有这样那样问题，但经过考验，证明政治上可靠，业务上有专长，踏实肯干，又有组织领导才能的干部，坚持重在现实表现的政策，大胆提拔使用。

三是不受非党的限制。在非党干部中，也蕴藏着大批优秀人才。过去，由于受“左”的思想影响，有些单位认为非党干部担任领导职务工作不方便，不愿意提拔，埋没了不少人才。沈阳市委认为，非党干部是党的干部队伍的一部分，只要他们具备三条标准，就是党的干部，应同样作为选拔的对象，大胆地使用他们。

四是不受学历的限制。沈阳市委认为，为逐步改变领导班子的知识结构，在选拔中青年干部时，注意学历是必要的。但是，博文多识、有专业技术的干部，并不仅仅来源于大专院校，许多有志向的中青年干部在实践中刻苦自学，具备了高中以至大学的文化程度。对这些自学成才的中青年干部，应同样作为选拔的对象，大胆地使用他们。



怎样把农业科技推广工作做得更好？

奚惠达

——编者

本文比较系统地提出了当前农业科技推广工作中亟待解决的问题。希望农业科研机构、农业领导部门和政府其他部门都来研究解决推广工作的办法，创造出解决这些问题的经验。

我国农村那些较好地推行了各种生产责任制的地方，正在出现一个群众性的学习农业科学技术的热潮。在这种形势下，有关部门应该把注意力集中在哪些方面，注意解决哪些问题？最近我们围绕这个问题与一些同志研究，有以下几点看法。

一、严格把关，坚持推荐“适宜”的先进技术。

农业科技最讲因地制宜。向群众推荐的成绩必须是技术成熟而且在当地经过“适应性试验”，证明是“条件适合，技术可行，经济有利”的先进技术。经验证明，要想获得良好的生产效果，光有孤立的单项技术而没有配套的措施是不行的。因此，必须十分重视把单项成果组织起来的工作，即所谓“配套技术的开发研究”。向群众推荐成果的最好方式是搞“示范实验田”，这种实验田应具备编码的生产规范，否则很难核定其实用价值。举办展览也是好办法，但群众不欢迎那种表面热闹的展览，能否设想把展览会办成“展销会”，群众在那里不仅能看到而且能得到所需的良种、新药和其它科技新产品，展览会也可办成技术“咨询会”，“挂钩会”，技术部门可以在这里“摆摊”，回答群众的要求。

二、“物资”和“资金”问题。

技术推广工作的重要内容之一，就是向群众提供良种、苗木、菌种、农药、机具、薄膜、肥料等产品。即使是施肥法、栽培法等“软”技术的推广，也不能离开相应的肥料、种子等物资的保证。现在群众很不满意的，是这类物资光能在“广播”中听到，报纸上看到，在当地却要买不到。或者，虽能买到但往住质量不保证，价格不公，供应不及时。与此有关的另一问题是“资金”。不论是新产品的投产、流通和农民购买都有资金问题。不解决这些问题，就不可能把科技成果

从科研单位的小天地，转入到大生产中去。现在各地创造了办“技术服务咨询公司”，跟农民订“联产技术合同”等方法，部分地解决了物资与资金的来源问题。除此之外，还有哪些办法？需要认真研究解决。

三、体制问题。

这是一个长期未解决的问题。在那些群众要求科学技术很迫切的地方，原有的科研机构、体制中的许多弊病已经大量暴露，有许多问题需要我们认真考虑。例如：第一，怎样组织才能有效地工作？现在的科研机构有的只管植保，有的只管土壤，有的只管种子，有的只有两只空手。群众对这种情况很恼火，他们说，一件事跑好多个“庙”也解决不了，谁也不对生产的综合后果负责。他们批评这种设置机构，根本不是想到群众的方便和生产的需要，而只是为了上级机关的方便和需要。第二，经费从哪里来？许多同志反映，现行“单纯吃事业费”的办法有问题。不少推广站已办成了“休养站”。七八个人的站，脱产的党政人员和病、休人员竟占一半以上。事业费太少，许多站发了人头费已无钱办事。有的为了维持收支只好“不务正业”。有人提出，除了增加必要和可能的事业费用外，与技术推广部门及其人员的经济收入，应与他们的技术服务工作，即为社会增加的服务费联系起来。办法之一一是向农民收取服务费。但这部分费用决不能不动，也不要动不动就收费。必须坚持把各种基层的推广机构，办成热心为群众服务的、虽然收费很微但属于非盈利性质的服务机构。由于剪刀差的存在，农业增产增加的利益相当大的一部分将转到商业企业和工业部门，来作为推广部门经济资助的主要来源。第三，谁来充当基层推广人员的技术后盾？不能把推广体系理

解为封闭的行政体系，现在那些推广工作做得好的地方，有些考上“证书”的技术员却不散去“承包”。即使是那些被群众十分推崇的技术人员，也在嘀咕他们自己的提高和明天的“承包”问题。他们问：我们该到哪里去“进货”呢？看来，如果我们不认真考虑打破现有的障碍堡垒，把教育、科研和推广工作部门好好沟通起来，要想取得推广工作的健康持续的发展是不可能的。

四、政策的保证。

现在生产上有些技术问题长期得不到解决，并不是因为没有适用的技术，而是由于没有适当的政策保证其被采用。例如，我国每年在果品的流通过程中造成大量损失，如果把希望全部寄托在先进的大设备上是不现实的。相反，群众在产地作分散的贮藏，历史上早有一套经验，如加上科学指导、土洋结合，使群众的小箱与国家的大库结合，就有可能排开运输和上市时间，减少损失，改善伙食。只是因为没有相应的政策保证，所以在许多地方无法实行。因此，要想靠技术还得先有政策，即“解放”技术的政策。除了经济方面的政策外，在科技管理方面也应该有适当的政策，来鼓励科技工作者为推广工作作出贡献。

五、全面地考察和评价效果。

一项成果在生产上获得推广并不等于工作已经结束，从国家来说，应该继续组织力量对成果进行系统的考察和评价，包括技术效果、经济效益、社会效果、直接和长期的效果以及间接和长期的效果。过去我们往往只强调“产量高”，却不考虑经济上是否合算，结果把许多地方都折腾垮了。这个教训已开始引起注意，但是对社会和环境的影响还远未引起应有的重视。例如不合理的农业结构和品种配置，使许多地方缺少烧柴和建房材料；许多农业厂长期使用城市垃圾和未经良好处理的工业废水、医院废水，已严重威胁到土地和人民的健康等等。应该总结科技推广所产生的效果和不断出现的新要求、新问题，使农业科技推广工作做得愈来愈好。

河南省沈丘县今年小麦大丰收。6月26日，县委邀请农民群众的地方，有些考上“证书”的技术员却不散去“承包”。即使是那些被群众十分推崇的技术人员，也在嘀咕他们自己的提高和明天的“承包”问题。他们问：我们该到哪里去“进货”呢？看来，如果我们不认真考虑打破现有的障碍堡垒，把教育、科研和推广工作部门好好沟通起来，要想取得推广工作的健康持续的发展是不可能的。

去年秋天，沈丘县普遍实行包产到户的生产责任制，农业科学技术顿时成了农民喜欢的“热门货”，尤其是优良品种，社员们看得比金子还要珍贵，背着口袋跑几十里去兑换。为了满足社员群众的需要，县委派人从新乡地区引进小麦新品种“百农3217”140多万斤，并拜访了“百农3217”小麦品种的培育者——新乡农业专科学校的袁光正老师。小麦播种前，沈丘县、社两级分别举办了“百农3217”小麦栽培技术讲座，把袁光正赠送的《“百农3217”小麦栽培要点》资料印发到各公社，各公社利用广播向群众进行普及宣传。同时，县委根据沈丘土壤缺磷严重的情况，组织增施磷肥。全县虽然遭受了严重干旱和干热风危害，仍获得空前大丰收，单产比去年增加四成，总产增加一亿斤，特别是15万亩“百农3217”小麦，增产效果尤为显著，平均单产在700斤以上。沈丘县社寨大队社员志昂播种的一亩一分“百农3217”小麦，经实收过磅，单产达到1,400斤。

丰收以后，社员们对党的政策赞不绝口，也打心眼里感谢为丰收作出贡献的农业科技人员，特别感激袁光正老师。6月中旬，县里召开的县小麦生产总结会上，各公社领导和农技站技术人员集体联名向县委提议：请袁光正一起来分享

丰收后的欢乐！

县委代表全县人民，接来了袁光正同志。袁老师每到之处，干部、社员们都把他围拢起来，热情地请他喝“庆丰收”，拉着他看家里的大麦穴子，还请他讲小麦栽培技术。赵德营公社几个社员听说袁老师来了，高兴地喊着：“咱们的‘活财神’来了，快跟咱领导学财之道去！”连池公社陈庄大队社员高修堂，去槐店赶集，已走出几里路，一听说袁老师来了，马上赶回来，拉着袁老师的手说：“‘百农3217’小麦好，大家都喜欢它，俺队里几户种的大麦，亩产都是两千斤，我种了一亩半，就打了两千斤，真不知咋感谢您好哇！”

应全县社员的要求，6月28日，袁光正向全县作了“百农3217”小麦栽培的学术报告。会后，根据群众要求，县农业局将袁光正的报告油印了一千份，不到一天时间就发完了。

6月29日，在袁老师将要离开沈丘的时候，县委赠给袁光正老师横匾一幅，上面写着“培育良种，功绩卓著”。这位将了几十年“吴老九”黑稿的知识分子，激动得热泪直流，他从小提包掏出两个小包裹给县委书记和农业局领导。他说：“实行生产责任制后，农业科学技术和农业科技人员如此受尊重，我打心眼里高兴。我没有别的好礼物，就把我新培育的‘百农791’和‘百农792’两个小麦品种给你们各一行，算作我回敬给全县人民的一点心意！”

孙冠雄 李同良

南昌市科研所研制人民生活需要的小产品

南昌市科研所最近举办了一个展览会，展品大多是与人民生活紧密相关的小产品研究成果。一些



北京师范大学地理系副教授李春青在辅导中学生分析岩石标本。

新华社记者 杨武敏摄



冠心病要早预防

余光明

六十年代以前，多数人只知对冠心病的预防应置于中年之后，然而受益不甚显著。嗣后发现，尽管四十岁以上冠心病的发病率明显增加，但是青年罹患心肌梗塞的现象也屡见不鲜。

因此，近年来，学者们对中年以后才注意预防冠心病问题提出质疑。理由是，冠心病的严重并发症（心绞痛、心肌梗塞等）虽然多见于中老年及老年人，而铸成冠心病的基础——动脉粥样硬化，却可以始于青年时代，甚至在儿童或婴幼儿时期就潜移默化地开始了。由此认为，冠心病的预防必须起步于早年。

目前，对冠心病的预防，大致分为两种情况：其一，为防止健康人（多数为青少年）发生冠状动脉粥样硬化的一级预防；其二，对已有心血管改变，为防止或延缓病变进一步发展的二级预防。前者属根本性的预防，效果自然胜于后者。

迄今虽对引起冠心病的确切原因尚不十分明了，但是已知本病的形成与某些因素有瓜葛，医学上称其为“冠心病的易患因素”，它们是：高脂血症、高血压、吸烟、肥胖、体力活动不

利用闹钟分别为电扇、电灯、收音机等电器定时开启动和关闭。其次是造价低廉，经济实惠。从试制成本看，一般每件二十元左右，有的只要一两元钱。如

简单易学洗衣机只需要十多元钱，相当于买两个脚盆和两块搓衣板的价钱。又如一元多钱的家庭简易沐浴器，一头装在自来水龙头上，一头插入热水瓶内，就可以自动调好水温洗浴浴。这些产品的设计、材料易得，一般工厂、包括一些中小学办工厂、街道小学、知识青年办的小厂，都可以利用现有技术力量和设备进行生产。

王绍雄 黄其庄

足、情绪紧张和遗传等。

营养学家最近指出，婴儿最适宜母乳喂养，而牛奶不是婴儿理想的天然食品。因为牛奶含有较多的脂肪、钠和钙，

重要的脂肪含量却偏低。其它代乳品，也因含有过多的热量、脂肪、糖和盐，可引起婴儿肥胖，为以后体重超重造成不良的种。

孩子到了儿童及青少年期，要保持良好的饮食习惯。诸如少吃零食，少吃肉类食品、巧克力、冰淇淋、肥肉、动物内脏，以及其它含有较高胆固醇的食物。饭食则宜清淡、少盐、多吃新鲜蔬菜、水果，不要饮酒，每餐不可吃得过饱（七八成饱即可），切忌暴饮暴食。此外，在青少年时期，就应学校安排卫生教育，生活内容应丰富多彩，有张有弛，避免终日处于紧张的状态之中。因长期的情绪过度紧张可促成心血管疾病的产生。许多国家的保健机构呼吁，学校要定期对儿童进行体格检查，包括每隔1—2年测量血压一次；对过于肥胖的儿童给予有关营养、运动等卫生指导，引导青少年健康地成长。

大宗的资料证明，在重视冠心病早期预防的国家，成人心血管病的发生和病变严重程度，均有降低和改善。

力量支援的形式大致有三种：1、日常的修理服务，诸如夏天装风扇、冬天装火炉，平时修理大型玩具、设备之类，很多托儿所都是家长帮助解决的。2、街道和邻近企业事业单位联合办托儿所。如上海铝制品厂等三个单位同虬江街道合作，负责提供建筑材料、施工力量 and 费用，将该街道的一所托儿所翻建为三层楼房，扩充的班级主要委托这三家工厂的职工子女。3、有的单位有托儿所，但生产任务和劳动力比较紧张，自办托儿所无法利用，街道就采取派人进厂的办法，借用工厂的房子筹办和管理托儿所。闸北区64个园中这样情况的就有五所。

建设一支好的保教队伍

上海市集体事业办公室的同志说，要保证保教质量，关键在于建设一支好的保教队伍。近几年，他们按照保教要求，调整、充实了保教人员。原来保教队伍中年龄大的多，文化程度低的少，体弱多病的多。现在70%是青年，基本上是中学毕业生。上海市加强培训，提高保教人员业务水平，还建立岗位责任制，每个班级都配备了专职人员，每名人员分门负责若干名儿童，并明确不同年龄、不同月份的孩子在保教工作中的具体要求。责任落实到人，指标考核到人，并同奖金挂起钩来。

本报记者 白筠 陈光曼

职业高中受到各方面的支持和欢迎

——厦门市举办职业高中班的调查

厦门市去年举办了缝纫、财会、电子等四个职业高中班，学生共168人。在一年时间中，除上好文化课外，增加了职业技能训练，学习一点专门知识，现已结业。市教育局正与市劳动局及有关部门联系，打算择优选训一批毕业生。今年秋季，他们决定把职业高中班扩大至29个，学生增至1,350人。电子设置也将扩大到机械维修、电子、无线电、仪表仪器、化学分析、纺织、服装设计、工艺美术、理发烹饪、统计、财会、幼儿教育、茶叶、果树以及微生物等十多个专业。厦门第四中学高中部将改为职业高中部。这一措施，受到社会各方面关注，许多学生和家长认为这样做法是可行的。

去年初，厦门六中、七中、八中、集美中学，在厦门市二轻、商业、电子局等部门密切配合支持下举办了缝纫、财会、电子等四个职业高中班，招收学生168人。一年多的学习实践表明，利用现有普通中学的条件举办职业高中班，方向对头，能够适应社会需要，提供具有一定专业知识和技能的劳动后备力量。

这四个职业高中班，是由本校高中一年级（电子班为二年级）的学生自愿报名、家长同意、学校批准组成的。学生结业期满，文化和专业考核合格，发给毕业证书，国家不包分配，但劳动部门招工时对口优先择优录用，也可以自谋出路。这些职业高中班、文化课课时占

60%，采用普通高中的教材并依专业需要有所删节；专业课占40%，缝纫专业学习美术、服装设计和缝制技术，财会专业学习珠算、会计原理、工业会计、商业会计、财务管理 and 经济活动分析，电子专业学习制图、电工基础、电子技术。教材有的自编，有的借用中专课本。已经毕业的学生看，学电子、缝纫专业的，专业理论和实际操作能力已相当于二年级和一级工水平；财会班的学生经有关部门审核认为“珠算定位准确，能编制月、季度报表”，达到初级财会人员的水平。

职业高中班办了一年多，取得一些成效，是各方面支持配合的结果。六中筹建实训车间，急需缝纫机，市政府一次就批给十台。厦门电子局对所挂钩的电子班定点、局领导亲自参与选择专业、确定教材，直至制订教学计划。市商业局为七中财会班实训学习，选定13个实习点，还派人跟班指导。厦门服装厂派任六中缝纫班的专业课教师，是两名有经验、业务强的师傅。他们自编讲义，既授课又带实训，认真负责，使这个班的学生进步很快。今秋，许多业务部门不仅主动提供专业课的师资、实训场所，还计划补贴部分办学经费。（据《福建日报》）

深受欢迎的上海民办托儿所

上海市有民办托儿所562所，分布在116个街道，收养儿童十五万五千多人，占市区各类托儿所在托孩子总数的一半以上。

为什么受欢迎？

上海民办托儿所，一般房屋比较简陋，设备较差，但它深受群众欢迎，原因是：

一、民办托儿所点多面广，孩子就近入托，家长接送方便。如乍浦街道有居民五万多人，方圆0.49平方公里，共有八个托儿所。既能使职工免受抱着孩子挤公共汽车之苦，又能减轻城市交通的压力。

二、民办托儿所收托方式机动灵活。从出生56天到四岁，从平日托、日托到少数全托，只要有名额，允许随时插班收托。有时为了帮助孩子临时，照顾家长生病、出差的困难，还可以临时性全托。

三、民办托儿所服务时间适应各类家长的不同需要。因各工厂、企业休假日的不同，民办托儿所没有星期天，老师轮流休息。部分工厂是三班制，有的托儿所就实行24小时服务。

四、民办托儿所是群众自己的办，与本地区家长关系密切，服务态度一般较好。有时家长有困难，可以代为接送。有的家长晚

上要开会，打个电话委托住在临近的工作人员把孩子带回，会议结束后送到她家去领。

争取社会力量支援

上海民办托儿所坚持勤俭办所，民办办，同时采取多种办法，争取社会力量的支援。

第一，千方百计，挖掘潜力。上海市区人口密集，房屋紧张，民办托儿所用房也很拥挤。为了尽可能满足群众入托的需要，许多托儿所就依靠群众，自力更生，将房屋翻建、加层、升高，扩充场地。有的扩大平房、阳台，为孩子开辟户外活动场所。有的在弄堂空地上盖上天棚，作为辅助用房；阁楼上开天窗，改为办公室和仓库；水泥地上铺起能拆卸的活动木板，或在墙上支起能折叠的小板床，使活动室兼作卧室。

第二，民办办，国家给予必要的支持。民办托儿所的费用主要靠托儿费收入，1979年全国托幼工作会议后，上海市从地方财政中每年给每名入托儿童贴补六元，托儿所用房按九折收租。这样，托儿所普遍反映：经济上活多了。

第三，依靠和运用社会各方面的力量来发展托幼事业。以上海闸北区为例，吸收社

发展茶叶生产 满足人民需要

中国茶叶学会副理事长 沈其铎

茶叶是我国的主要经济作物，也是南方山区多种经营的一项重要内容。建国以来，我国茶叶生产有很大发展，1980年种茶面积达到一千多万亩，产量六百万担，比1952年增长两倍多。我国茶叶生产仅次于印度，居世界第二位。

但是从总的情况来看，我国茶叶生产远远跟不上人民生活需要的增长，生产与需要之间差距很大，市场供应一直紧张。以1980年的产量量计算，全国每人占有量仅六两。除了供应外销和茶农自留量外，按国内销售量计算，每人平均只有二两八钱。我国茶区辽阔，发展茶叶生产的条件优越。南部、中部广大山区和丘陵地区，气候、土壤宜于茶树生长。种茶既不占粮地，还可促进粮食生产。茶区广大人民又有丰富的种茶、制茶经验，只要因地制宜地发展茶叶生产就可以满足国内人民和出国的需要。

当前应该做好以下几点：

一、搞好茶叶生产责任制。

茶叶是多年生作物，技术性强，生长季节长，商品率高。根据这些特点，在经营管理上，要建立健全适合茶叶发展水平的、有利于增产增收的生产责任制。根据各地经验，专业队承包，联系产量、质量计划，责任到组到人，都是比较好的责任制形式。对幼龄茶园要着重承包园管理，包及时投产，包产量、质量。建议各地根据已有的经验，因地制宜地加以总结推广。

二、摸清茶树品种资源。

我国栽培历史悠久，品种资源丰富。据初步统计，我国茶树约有五百多个品种，其中栽培推广的优良品种有云南大叶种、安徽祁门种、浙江鸠坑种、福建福鼎大白茶等，也有几十个。建议各地继续开展茶树品种普查，进一步摸清品种资源并在适当时候进行鉴定登记，确定各地适宜推广的优良品种。

三、加强茶园管理，努力提高单产。

我国已经投产的茶园约九百万亩，现在的主要问题是单产低，全国平均亩产不到七十斤。而浙江省一百多亩亩产茶园，亩产近百斤，全国有不少的社、队大面积茶园亩产达到二百斤、三百斤。这说明我国茶叶生产的潜力很大，只要加强茶园管理，及时防治病虫害，争取全国亩产百斤茶，是能作到的。

四、抓好采茶、制茶技术，提高茶叶质量。

提高茶叶质量的关键，是抓好采茶、制茶的科学技术。制好茶首先要有的青叶原料，所以要按各种不同茶类对青叶要求的标准，进行分批及时采摘。有了好的青叶原料，再加上科学制茶技术，就可制出品质优良的茶叶来。

科技工作者对发展多种经营的建议

认真研究计划生育的新形势

本报记者述评

最近一个时期以来，全国计划生育工作出现了两个新情况：一是随着新婚婚法的实施，五十年代中期以后出生的人口进入结婚生育期，一个新的生育高峰即将出现；二是农村实行各种生产责任制后，计划生育工作没有相应地跟上去，一些地区人口增长失去控制。这两方面的问题如不引起注意，并加以切实妥善的解决，今后若干年内将持续出现人口出生高峰，冲击今后的经济建设，影响社会发展，后果难以预料。

应当大力提倡晚婚晚育，提倡一对夫妇只生一个孩子。我国人口构成的一个明显的特点是年龄轻。近十亿人口中，全国解放后出生的青少年和儿童占了65%。1954年到1960年的七年中，出生的人口有一亿三千多万。他们之中的有已经结婚，有的按照婚姻法规定的结婚年龄，也将在近几年内进入结婚生育期。1962年到1972年中，每年出生的人口都在二二五百万以上，这期间出生的人也将陆续进入结婚生育期。由于婚龄、育龄年龄组的人数过于集中，即使每对夫妇都只生一个孩子，今后若干年内也将出现一个生育高峰。在这种情况下，教育青年适当晚婚，结了婚的适当晚育，并且坚持只生一个孩子，就显得格外重要。青年是国家的未来，要对国家的未来负起责任。如果不实行计划

生育，不坚持晚婚晚育和“只生育一个”的原则，那么，二十几年后又将持续出现人口出生高峰。如此恶性循环，对四化建设很不利。有志气有理想的青年，一定要为祖国的前途着想。婚姻法规定的结婚年龄并不晚，为了学习和工作，适当的晚婚还是要提倡，适当的晚育更要强调。青年妇女如果20岁开始生育，一百年以内要生五代人。如果25岁左右生育，一百年内只生四代人。而25岁生育对妇女来说并不晚，何况这对青年自己也有好处。在引导和教育青年适当晚婚、晚育和“只生育一个”方面，家长要做工作，共青团的组织要做工作，社会的各方面都要支持。

我国有八亿农民，农村的计划生育工作历来比较艰巨。实行各种形式的生产责任制后，农村经济活跃了，农业生产上升了，这是大好事。联产计酬的责任制一定要坚持，但随之而出现的农村小学教育问题和计划生育问题，特别是计划生育问题也要及时地研究解决。否则，农村人口膨胀，必然会抵消责任制落实后所取得的成绩，给本来就普遍存在困难的农村教育事业增加困难，也给将来的就业造成新的困难。

农村无论实行什么类型的责任制，都要保证计划生育工作的开展。这方面，各地已

经创造了不少好的经验。比如，安徽滁县地区把计划生育工作纳入生产责任制，在落实年龄夫妇的生产责任制时，也落实人口生育计划，订立生产与生育合同，整个地区生产上升，人口出生率下降。又如，江苏太仓县在工作做细的基础上制订了一套切实可行的措施，使全县的计划生育工作有章可循，奖惩有据，全县人口出生率逐年下降。四川和其他一些省也有类似的经验。现在的问题是及时总结各地的经验，制订出明确的原则规定，然后由各地区结合当地情况制订实施细则。目前，农村计划生育工作的重点要放在杜绝多胎生育和按照政策有计划地安排第二胎上，逐步做到一对夫妇只生一个孩子。关键是要政策对头，把工作做细。政策对头，工作做早做细，农民是欢迎计划生育的。立即着手研究适应生产责任制的计划生育措施，可以避免被动，避免简单粗暴和强迫命令。

七十年代以来，我国计划生育工作的成绩很大。去年以来，广大共产党员、共青团员响应党中央公开信的号召，自愿只生一个孩子，领取独生子女证的育龄夫妇已达一千万对。我们在计划生育工作方面已经积累了不少经验。但是，如果不研究当前出现的新问题，采取适当的措施，七十年代计划生育工作所取得的成绩可能前功尽弃。这样提出问题和认识问题，并不是散布惊慌情绪，更不是提倡简单从事，而是要引起大家的重视，研究出解决问题的好办法。

实行生产责任制后农村计划生育怎么办？

永安公社“两种生产”一起抓的调查

随着农业生产多种责任制的建立，农村计划生育工作怎么办？如何坚持“两种生产”一起抓？这是当前各地面临的一个新问题，也是各级领导和广大群众关心的问题。最近，我们到四川内江县永安公社进行了调查。

该社有10个生产大队，78个生产队，3,400多户，总人口13,418人，耕地11,700亩。是人多地少，吃粮靠返销，花钱靠贷款的穷社。去年以来，在落实各种生产责任制的同时，对干部实行粮、钱、人“三挂钩”的岗位责任制，坚持“两种生产”一起抓，有力地促进了生产的发展和计划生育工作的落实。去年公社由1979年靠国家返销粮80多万斤粮变成卖给国家余粮20多万斤，社员家家有存款，农户有余粮。在计划生育方面，人口自然增长率由1979年的5%下降到1.09%，独生子女领证率达91.4%。农业生产、计划生育形势令人鼓舞！

随着农业生产多种责任制的出现，有的人认为划包产地，经济搞活了，还是多生孩子好；干部中有的忙于回家种包产地，不愿抓计划生育了。面对这种状况，公社党委围绕干部人口增长速度要不要控制的问题展开了讨论。大家回忆未开展计划生育前，尽管粮食、现金收入增加，由于人口盲目发展，结果是增产不增收，生活没有改善。近几年来，由于抓了计划生育，人民生活不断改善。通过对比，统一了干部群众的思想，决定“两种生产”一起抓，两种生产责任制同时建。具体作法是：公社干部“包”大队，大队干部“包”生产队，生产队干部“包”指标，育龄夫妇订生产合同时订计划生育公约，使两种指标一起落实。在划分责任地和制订包产指标时，要有利于独生子女户。公社、大队、生产队的干部完成了三项指标的得全部包干补助工分，年终给以现金和物质奖励，没有完成指标的按比例扣减包干补助工分和奖金。责任制建立后，对“两种生产”实行统一计划、统一部署、统一检查、统一总结评比，做到各级干部常抓不懈，一抓到底。这样，把各级干部的责任和群众的包产地、包产指标、人口计划的完成紧密结合起来，调动了积极性，收到了显著成效。

以永安公社一大队七生产队为例，该队随着生产的发展，独生子女除按政策规定享受优待外，还给以一些奖励：（1）一次性奖励粮粮100斤，现金20元；（2）给生女孩的产妇产假工分800分，生男孩的400分；（3）每月给独生子女医疗费5角（记工分）；（4）独生子女吃成人粮；（5）每年奖励粮200斤；（6）多划份至一份包干责任地。这样，独生子女普遍得到的实惠多，加以孩子拖累少，比一般社员户人平收入多，成了生产队的“冒尖户”。随着生产的发展，集体福利事业增加，无子女老人得到安排照顾，全社办起了17个敬老院，对散居的无子女老人愿意参加一些力所能及的劳动，要求划给蔬菜地自种自收也行。对无劳动力的无子女老人，由集体实行“五保”，并具体落实到社员户负责包干，做到老有所养，让老人欢度幸福的晚年。

四川省计划生育办公室工作组

黄植诚到京受到热烈欢迎

新华社北京8月17日电 原国

说：“谢谢大家。”空军参谋长王同烈、政治部副主任毕皓等走上前去，同黄植诚亲切握手，高兴地说：“欢迎你，非常欢迎你！”当空军领导同志向黄植诚介绍前国民党空军起义人员代表、现任人民空军担任领导职务的黄友寿、徐延泽、唐世耀、阎福、朱京蓉和他见面时，黄植诚格外激动，热烈地同他们握手，并说：“我早就知道你们了，向你们学习！”

晚八时列车到站，身穿崭新的人民解放军空军军服的黄植诚兴高采烈地出现在车门口，挥手向欢迎的人群致意。站台上一片沸腾，人们向他热烈鼓掌。黄植诚来到欢迎的人群中，连声

黄华欢宴加拿大外长麦圭根

双方在讲话中表示，中加两国为反对侵略，保卫和平，应加强磋商，协调行动

并为联合国范围内的全球谈判作出有力的推动。

麦圭根外长在讲话中指出，我们同中国之间的良好关系在我们和亚洲邻国的关系中是一个关键因素；我们今天是怀着重新确定这一友谊和进一步发展我们两国合作关系的目的而来的。

他说，加中两国建交11年来，我们的关系取得了显著的发展。我们两国互派的从事学习和任教的

学生、教师以及学者、科学家和技术工作者越来越多。贸易成倍地增长，双方都从中得益。两国运动员、演员和艺术家之间交流频繁。我们两国政府之间在外交政策方面交换意见的议题越来越广泛。

他表示同意黄华所说的，加中两国为反对侵略，保卫和平，应加强磋商，协调行动。他说：这是我们双方共同的感情和精神。

麦圭根博士说，在辛

彭冲姬鹏飞前往南驻华使馆吊唁

南斯拉夫领导人多罗尼斯基逝世

新华社北京8月17日电 中共中央政治局委员、人大常委会副委员长彭冲，中共中央委员、国务院副总理姬鹏飞，今天上午前往南斯拉夫驻中国大使馆吊唁南斯拉夫联邦主席团委员、南共联盟主席团主席团委员斯特万·多罗尼斯基逝世。

彭冲、姬鹏飞吊唁多罗尼斯基逝世。

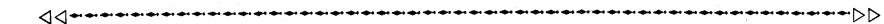
新华社记者摄

加蓬驻华大使举行招待会庆祝独立21周年

新华社北京8月17日电 加蓬共和国驻华大使阿兰·莫里斯·马荣博和夫人，今天下午在这里举行招待会，庆祝加蓬独立21周年。

我国农业部部长林乎

新华社更正 8月14日播发的《我国参加世界气象组织在亚太地区进行的台风业务试验》稿（见本报15日第四版）中，“新加坡”应为“老挝”。



常德县领导流动办公解决抗旱问题

两天纵横旱乡数百里，解决问题及时，受到群众赞扬

本报讯 据《湖南日报》报道，湖南省常德县由县委、县政府和县计委、物资、银行、水电、供销社等有关部门的负责人组成一辆流动办公车，深入现场就地解决问题。

7月21日，流动办公车来到沅江公社，发现沅江水库历年有300万立方底水不能利用，一遇干旱，水在库里装，禾在田里旱。在现场办公会上，大家出点子，想办法，拍板定案，

当即决定拨给4.5万元贷款，组成十台电动机抽水，以灌溉黄土店等社队的一片农田，把这个多年没有解决的问题解决了。流动办公车来到官坪桥公社，发现干部群众正在庙塘河坝安装柴油机抽水，他们问，安这么大的柴油机，油从哪来？开支这么大，群众怎能负担得起？于是同大家算了一笔帐：开柴油机提水，全社平均每小时要耗电费35.8元，如果改用电动机抽水，每小时只

需16.2元多。这样，半个月就可节约抗旱经费九千三百多元。便马上定下盘口，由县农业银行投资，物资部门优先解决电器设备，水电部门出力帮助设计安装。只用了十几天时间，就开机提水，使八百多亩受旱禾苗得到灌溉。在短短两天时间里，流动办公车纵横旱乡数百里，到一处就解决一处存在的实际问题，深受群众欢迎。

（曾文清、王协阶、田正校）

北京十二个学会的专家提出建议

建立京郊自然保护区恢复生态平衡

据新华社北京8月17日电 在北京市科协和林业局最近召开的专家座谈会上，北京林学、地理、动物、植物、园林、天文、气象、地质、昆虫、植物生理、植物病理、环境保护十二个学会的17名专家、教授，建议尽快在京郊建立自然保护区，保护好现有的自然资源，逐步恢复生态平衡，为生产、科研和人民生活服务。

专家们指出，北京的西山和燕山，二、三百年前还是林茂草丰、鸟语花香、流水潺潺、跑鹿漫步的好地方。后来，由于自然灾害，战争频繁，人为的破坏，生态平衡遭到了破坏。许多山川变成了荒山秃岭，水土流失严重，珍稀的动植物濒于灭绝。现存的几片原始次森林及动植物资源，若不及时采取保护措施，将毁于我们这一代人手。

专家们认为，在北京市郊区建立自然保护区，可以充分利用现有山、水和文物古迹等优越条件，逐步恢复生态平衡，有利于尽快把首都建成优美、清洁的现代化城市。在自然保护区内，可利用广阔的自然，建起驯养动物、培养植物的园地，建立天文观测台、气象站、地质观测点等，作为科研和教学基地。

华北、东北和西北东部地区普遍降雨

解除或缓和了部分地区的旱情，有利于秋熟作物生长和塘库蓄水

据新华社北京8月17日电 8月11日到今天早晨，华北、东北和西北东部地区普遍下了雨，雨量一般在20—80毫米之间。这次降雨，解除或缓和了河北、山西、陕西、甘肃、山东、河南等省部

分地区前期所出现的旱情，对秋熟作物生长和塘库蓄水比较有利。但是，由于河北北部地区的降雨量不足20毫米，关系北京、天津用水的密云、官厅两大水库的蓄水量没有明显增加。



党和国家领导人李先念、方毅、倪志福、彭冲、万里、仲勋、杨静仁等同志接见全国部分地区少数民族优秀教师赴京参观团全体成员。

新华社记者摄



党和国家领导人李先念、方毅、倪志福、彭冲、万里、仲勋、杨静仁等同志接见全国少数民族青少年科技夏令营全体营员。

新华社记者摄

英国三个出版社联合书展在京开幕

据新华社北京8月17日电 由中国图书进出口总公司主办的英国朗曼出版社、企鹅出版社和甲虫出版社联合书展今天下午在中国美术馆开幕。

这次书展展示了科技、语言、教材、医学和文学等类图书近一千种。中国图书进出口总公司副总经理秦中俊在开幕式上讲话。

朗曼出版社推销经理爱德华·特温蒂曼代表三家出版社表示，他们将继续为同中国方面进行具体而有效的合作而努力。

中国出版工作者协会副会长陈原为书展剪彩。中国图书进出口总公司总经理丁波和首都各界人士二百多人参观了展览。

姚依林会见美国客人

据新华社北京8月17日电 国务院副总理姚依林今天下午在这里会见了美国众议院拨款委员会对外行动小组委员会华团。访华团是由该小组委员会主席克拉伦斯·朗率领的。

生活方式，包括物质的和精神的两个方面。物质的生活可以划分为劳动时间中的和闲暇时间中的或生产性的和消费性的。而消费性的物质生活，又包括为自身的生存、享受或发展而从事的种种活动。至于精神生活则包括政治生活、科学和艺术生活、宗教生活（如果这个人是宗教信仰的话），和他在各种各样伦理关系中的精神生活。

“价值观”指的是一个人在对各种社会实践进行评价时所持的哲学和社会观点。例如，怎样的社会目的或怎样的生活方式应该给以高度的评价，值得自己为此奋斗；怎样的社会目的、怎样的生活方式不应该给以高度的评价，甚至不应该给以肯定评价，不值得自己为此奋斗。在一个国家中，人们的生活方式和价值观之所以是这样而不是那样，这个国家的自然环境、历史文化传统的影响，也是决不能低估的。但是对一个国家人们的生活方式的改变起“定向作用”和“推动作用”的，是这个社会经济与文化水平的提高和居统治地位的经济制度和政治制度的建立、巩固和发展。生活方式中有一些东西，是同社会经济和文化水平的提高直接相联系的。一个社会居民消费水平、消费构成、消费方式就是如此。穷有过穷日子的方式，富有过富日子的方式，这是用不着多作解释的。同时，人的成长和消费生活之间也有密切的关系。一个人的消费需要是同他的文化水平有关系的。对文物缺乏鉴赏能力的人，不会有鉴赏文物的需要。马克思讲：一个人“要多方面享受，他就必须有享受的能力，因此他必须是具有高度文明的人。”一个社会经济与文化水平的提高，不但可以创造越来越多的社会财富，而且可以“培养社会的人的一切属性，并且把它作为具有尽可能广泛需要的人的生产出来——把它作为尽可能完整的和全面的社会的生产产品出来。”（马克思：《政治经济学批判》（1857—1858年草稿））

在这里我们想特别指出，一国的社会制度对消费构成、消费方式也可以直接发生重大作用。社会制度

社会主义建设与生活方式、价值观和人的成长

于光远

对消费生活方式的影响，可以是自然而然地发生的，也可以是人们有意识的行动的结果。在社会主义制度下，就有一个社会对消费生活方式进行正确指导的问题。个人的消费应该由自己自己来作出决策，但这并不意味着对个人的消费生活可以不进行研究，可以不通过宣传、教育等方法来进行指导。近年来越来越多的中国学者在考虑：在物质生活逐渐富裕起来之后，中国人民的消费构成和消费方式究竟应该怎样才是合理的？是要追求今天西方社会的消费模式，还是应该创造性地发展自己的消费模式？在这里首先应该考虑经济上的可能性。这就是：在二十世纪八十年代的中国，有没有可能走西方国家曾经走过的道路，将来过今天西方社会那样的消费生活。例如有没有可能做到十亿居民每两户平均一辆小汽车？如果那样中国每年要生产多少亿吨钢？有没有可能象今天美国那样，每人一年消耗相当于15吨标准煤的燃料和动力？如果那样，中国每年要生产多少燃料？这个结论只要用简单的算术就可以算得出来。

现在西方国家学者对价值观的问题讨论得很多。有一些文章的作者或国际会议的发言人说，片面追求物质生活水平提高的思想已经造成了有害的后果：生态和环境受到破坏；人与人之间关系越来越疏远。某些民意测验的结果表明，有的发达国家的居民中只有很少一部分希望“达到更高的生活水平”，而多数人的回答是，希望“教育人们靠其基本需要过生活”，半数以上的人认为，“过一种比较严肃而朴实的是一件好事”，宁愿“从非物质的体验中得到乐趣，而不是要求得到更多的商品和劳务”。这说明在西方社会中出现新的价值观已经逐渐形成。世界上很多学者都说今天西方的消费生活浪费实在太大了。一个健康、舒适的生活并不要求消耗这么多自然界有限的资源。

对西方社会中的这些社会问题和社会思潮的了解，对于中国学者在研究中国现代化建设时不是毫无价值的，我们应该在对中国经济、社会进行深刻研究的基础上，对于适合于我国的合理的社会消费模式进行设计，并在这方面向群众进行社会主义价值

价值观的教育。人对自己的消费方式常常是不自觉的，容易受到其他人的消费方式的影响。在社会主义制度下，如果看不到对社会消费进行正确引导的重要性，不持久地看这方面的科学研究和教育工作，就会使社会消费乃至社会生产长久地带有很大程度的盲目性。

闲暇时间中人的活动，也是生活方式中社会经济文化水平直接联系的一个部分。社会经济文化水平的提高会带来两方面的积极的结果：一个是社会产品的增加，一个是闲暇时间的增加。这种增加对于人生具有多方面的意义，是非常重要的。如果我们把为了生存所必须消耗的时间除去，那么闲暇时间就是用在享受和发展自己上面的时间。

享受是获得更大的愉快。享受的活动是可以同增进健康的目的相结合的。利用闲暇时间来对自己的生活进行必要的调节，如旅游以及从事游泳、滑雪等体育活动等等来增进身心体的健康，就可以看作享受性质的活动，应该得到赞许。但并不是所有利用闲暇时间用来从事享受的活动都是有益于身体健康的。这在西方社会中已经是一个引起社会学家以及社会公众严重注意的问题。在享受活动中除了身体健康之外，还有一个思想情操的健康问题。人们应该利用闲暇时间来获得思想情操方面的健康的发展。就科学社会主义的价值观来说，身心的健康发展是一个良好的社会目的。对健康不利的享受，是与社会主义的本性不相符合的。同时，在社会主义制度下，应该鼓励每个劳动者利用闲暇时间来发展自己的个性，在各个领域中取得尽可能好的成就。

当然，闲暇时间应该是由个人自己决定其使用的时间，但是为人们更好地利用他们的闲暇时间创造条件，对于人们如何更好地使用其闲暇时间进行正确的指导，则是社会主义建设中的一项重要工作。

在人的生活中，有一些东西是直接同社会制度有联系，随着社会主义的建立很快发生变化的。还有一些东西同社会经济文化水平提高有关，但并不是直接由经济文化水平决定的，要在做好其他各项工作的同时，靠长期的思想教育才能做到的。在这样的东西中，我主要指的是受社会主义伦理关系影响的人的精神生活。1979年我去日本访问，古井喜实先生对我讲：有一位长期住在日本的中国妇女，她后来被接回日本住了一段时间之后，坚决要求回到中国做农居住过的农村。她的理由只有一条：在日本，她的邻居各自忙自己的事情，没有什么人和她闲谈，她感到孤独。而在她住过的中国

农村，有很熟悉的邻居，她和她的邻居老太婆经常互相串门，或者一起晒晒太阳聊天。她觉得那样地过日子反而比在日本过比较富裕的生活愉快。古井先生对她说了一句话，“可见富裕并不就等于幸福”。我们要做到人民群众生活富裕，

因为贫穷困苦是不幸福的。但是生活富裕而不幸福甚至遭遇悲惨的人，何止千千万万。特别是家庭、婚姻、恋爱关系上的不幸，是许多著名小说、戏剧的主题。一些王子、贵族、富翁都不幸的伦理关系而过着不幸的日子。这种情况在今天西方社会也是一个突出的问题。西方学者不是在讲“人的孤独”问题吗？追求物质生活的结果，人与人之间关系的疏远，导致不少人的孤独的痛苦。这使西方人想起了东方，想起了社会主义的理想。

中国现在在经济文化都还很落后。在中国今天，我们毫无疑问地要致力实现中国的社会主义现代化，在社会主义建设中促使社会同国民经济能够持续地稳定地增长，使我国广大人民群众的物质生活富裕起来。但是我们同时也认识到必须致力建设社会主义的精神文明，建立并发展社会主义的伦理关系。在父母与子女之间，在夫妻之间，在弟兄之间，在朋友之间，在邻居之间，乃至素不相识的人们之间，都应该建立人与人之间的社会主义的关系。这种关系不同于封建宗法社会中的关系，也不同于资本主义社会中的关系，而是吸收历史上一切好的传统而又按照社会主义的原则加以改造和提高。在旧社会提倡的伦理关系，如中国古代人讲的父慈子孝、兄爱弟敬这一套，如果抛弃其中的封建主义的内容，而保留建立在社会主义社会成员互相了解、互相爱护、互相帮助的基础上，这些说法就不应该抛弃，而可以予以改造。根本的问题是由于社会主义消灭了剥削阶级，劳动人民成了新社会的主人翁，在人们之间不再存在根本利益的不一致，因此就可以把这种同志式的友爱互助的关系普及到一切伦理关系之中。社会主义伦理关系的建立，可以使人民群众能够在精神上的愉快和幸福。

社会制度和生活方式、价值观和人的成长问题，既是一个现实的社会问题，也是一个哲学问题。作为一个哲学问题，在这里既有马克思主义哲学与非马克思主义哲学间关系的问题，也有东方哲学与西方哲学的关系问题。我们认为，马克思主义哲学对于研究并解决当前现实中提出的这许多问题可以起到伟大的作用。同时我们认为，在中国、日本这样东方国家的优秀传统中，的确包含有对医治现代社会疾病的多项有用的东西。我当然决不赞成复古，我的意思是在向西方学习先进科学技术时，也要想到东方国家有许多优秀的传统是决不能随便抛弃的。

（摘自《中国社会科学》1981年第四期）

继续搞活市场

江洪其

我认为基本上有两条。一是形势大好，是商品流通领域近二十年来越少有的大好形势。二是这个大好形势来之不易，对于出现的问题要正确对待。

从武汉市来说，市场发生了很大变化。

（一）恢复和发展了多渠道流通，改变了国营商业一条渠道、半通半塞的状况，初步形成了百家经营、万物畅流的新局面。

（二）改变商业购销形式，打破了国营商业独家统购包销的沉闷局面。过去，商业对许多工业品一直实行统购包销的办法。去年以来，初步改为四种购销形式：（1）对少数有关国计民生的重要商品，继续由商业部门统一收购和经营，但也留1—3%给工业部门自销零售；（2）对计划商品，按国家计划收购，留5—10%给生产部门自销；（3）由商业部门根据市场需要与工业部门签订合同收购，其余由工业部门自销；（4）大多数商品改为由商业部门选购。

（三）集体商业和个体商业有了发展。去年集体商业营业额比前年增长70%，大大高于国营商业零售额的增长幅度。

（四）对工业品的采购实行“四个可”。零售商店可以向市内任何一个批发商店进货，可以直接向工厂采购工业自销的产品和外贸转内销的商品，可以向省内二级站采购市批发站无货供应的商品，大中型商店可以到省外采购站市批发站无货供应的商品。这一下就把本市零售商店捆了多年的手脚放开了。

（五）恢复了贸易信托业务。去年成立了五金交电、化工、百货、储运专业贸易信托服务所，成立了工业品贸易信托公司。在不到一年的时间里，他们已与200多个工商企业建立了代购和代销关系，营业额为1,200多万元。

当然，由于国民经济长期比例失调，某些商品供应不足；由于我们对在新形势下如何搞活市场没有经验，许多具体规定和组织工作没有跟上；加上少数人乘机捣乱，因而市场上也出现了一些乱的现象。这主要表现在三个方面：

一是在某些方面有脱离计划指导的情况。如有的不把计划收购的商品卖给国家，而去卖议价和拉关系；该计划调拨的商品不调拨，提出加价调拨或以物易物的条件；有的工厂随意扩大自销范围和比例。

二是市场秩序有点乱。主要表现为不该经商的一些机关、团体、学校、部队也参与了市场经营活动，不该跨行业经营的工商企业也乱跨行业经营。

三是价格有些乱。如有些产品商品搞了议价，有的不经批准随意提价等。这些问题虽然不是主流，但也必须引起我们的重视。

怎样把市场进一步搞活？

首先，要统一对近两年市场形势的认识。如上述，我认为，近年来市场是搞活了，而不是搞乱了。活是主要的，也并未搞过“头”。乱是次要的，是活中有乱，不要看过了头。因此，在国民经济计划进一步调整中，仍应坚持继续搞活市场的方针。对市场存在的某些乱的现象，要严肃对待，认真解决，但只能采取疏导的方针，决不是相反。

其次，要千方百计地为生产服务。发展生产是搞活市场的前提和物质基础。去年市场为什么这样活？除了商业部门的努力外，根本原因是生产发展了。所以，要继续搞活市场，还得工商两家公司共同努力，把生产搞上去。就商业部门来说，必须积极收购和大力推销，搞好工商之间的衔接与协作，并及时向工业部门反映市场情况，使工业部门按照市场需要进行生产。这样才能进一步促进生产，扩大购销，使货畅其流，搞活经济。

第三，要继续发展集体商业和个体商业。现在，武汉市个体商业户数只有1965年之二的分之一，集体商业的职工人数仅占国营职工人数的30.4%。今后商业和服务网点的增加，应该主要靠发展集体商业，适当发展个体商业。

第四，继续发展商品多渠道流通。经过近几年的努力，商品流通多渠道的格局已基本形成。当前的问题是：一方面，对有些不正常的渠道要进行整顿；一方面，有些正常渠道还不畅通，有些商品还没有做到货畅其流。因此，还要继续打破地区之间的割据状态，尽可能按经济区划组织商品交流；要支持工业部门按照原定自销产品，大力支持社会力量经营零售商业和服务行业；国营商业积极开展贸易信托业务，等等。

第五，在商品价格上应该有紧有松，不能一刀切。国务院《关于严格控制物价，整顿议价的通知》必须贯彻执行。与人民群众生活密切相关的商品零售价格，绝对不能随意变动。这是总的前提。但是，我认为，在这个前提下，为了继续搞活经济，在工商、商商之间，某些作价办法和利润分配，应该有所松动，不能管的太死。

第六，认真解决已经出现的“乱”的问题。这个问题涉及国营企业之间和各主管局之间的关系，有的甚至涉及到有关部门领导的支持，这就更加增加了解决问题的困难。这是搞活市场的一大障碍，也是当前市场仍然“乱”的一大根源，必须下决心加以整顿，有的还需要行政干预，甚至要依照法律加以制裁。



今年以来，在学术研究的百花园中，又开出了一朵引人注目的新花——《历史档案》杂志。这是由我国第一历史档案馆和中国第二历史档案馆联合主办的。

我国很早就有利用档案进行编史修志的历史传统。但是，在漫长的岁月里，由于自然条件的限制或各种人为的原因，我国明代以前的档案文件，基本上已散失殆无。明王朝时期的档案也已不多。只有清王朝以来，其中包括民国时期的旧政权档案及建国前我们党的革命历史档案，被大量和系统地保存了下来。

在过去很长一段时间内，由于多种原因，历史档案史料未能充分发挥其作用。十一届三中全会以后，中央批准把解放前的历史档案向国内史学工作者和有关研究部门开放，为档案工作和文史研究工作开辟了一个广阔的前景。

新创办的《历史档案》杂志，是我国目前唯一以公布历史档案文件为主的资料性、学术性兼融的刊物。它作为广大文史研究者、爱好者及时地提供从事研究所必须的原始材料。

从已出版的《历史档案》一、二期上，可以看到这个刊物围绕着“历史档案”这个中心，设有“档案史料”、“专题论述”、“国外中文档案”、“档案史话”，以及“读档拾零”、“书刊评介”等许多专栏，内容非常广泛，包括政治、军事、社会经济、中外关系、文化教育、科学技术等各个方面。

《档案史料》是这本杂志的重点栏目。第一期这个栏目的篇幅占了将近50%，第二期则占了60%以上。该刊第二期的《鲁迅主张废止袁世凯〈教育纲要〉签注一则》，是研究鲁迅早期思想的一份重要历史资料。又如《西安事变档案资料选辑》（《万里急救电报一束》等等专题档案，都比较系统，对研究有关的人物和历史事件有重要史料价值。在该刊第二期公布的史料中，如《新发现的查抄李煦房产折单》是近年来所发现的研究曹雪芹家世生平的重要史料，已引起国内外红学家们的充分重视。再如《关于张国焘1924年被捕和叛变的记载》，第一次披露了张国焘在1924年被捕叛变出卖李大钊的历史见证材料。隐藏在浩如烟海的历史档案中的、有重要学术价值的史料很多，经过档案工作者的整理和筛选，不断地通过《历史档案》这个杂志加以披露，把新发现的史料送到历史工作者的手里，这不仅可以大大节省历史研究者对历史资料的寻找和探索的时间，而且它本身也就是具有重要意义的研究性的工作。

《历史档案》的第二个重要内容是专论。它们赞成《历史档案》杂志有这一部分内容。它可以促进档案工作者和历史工作者在整理档案、使用档案和分析研究档案内容时，及时总结经验，提出问题，进行学术交流，以使历史档案工作者和历史研究者之间

读《历史档案》有感

苏双碧

系、文化教育、科学技术等各个方面。

《档案史料》是这本杂志的重点栏目。第一期这个栏目的篇幅占了将近50%，第二期则占了60%以上。该刊第二期的《鲁迅主张废止袁世凯〈教育纲要〉签注一则》，是研究鲁迅早期思想的一份重要历史资料。又如《西安事变档案资料选辑》（《万里急救电报一束》等等专题档案，都比较系统，对研究有关的人物和历史事件有重要史料价值。在该刊第二期公布的史料中，如《新发现的查抄李煦房产折单》是近年来所发现的研究曹雪芹家世生平的重要史料，已引起国内外红学家们的充分重视。再如《关于张国焘1924年被捕和叛变的记载》，第一次披露了张国焘在1924年被捕叛变出卖李大钊的历史见证材料。隐藏在浩如烟海的历史档案中的、有重要学术价值的史料很多，经过档案工作者的整理和筛选，不断地通过《历史档案》这个杂志加以披露，把新发现的史料送到历史工作者的手里，这不仅可以大大节省历史研究者对历史资料的寻找和探索的时间，而且它本身也就是具有重要意义的研究性的工作。

《历史档案》的第二个重要内容是专论。它们赞成《历史档案》杂志有这一部分内容。它可以促进档案工作者和历史工作者在整理档案、使用档案和分析研究档案内容时，及时总结经验，提出问题，进行学术交流，以使历史档案工作者和历史研究者之间

太平洋军痛歼华尔“洋枪队”

万庄

华尔袭取松江后，于八月初率领他的“洋枪队”，在一万多名清军配合下，两次进攻上海西郊青浦。太平军在青浦一举歼灭洋枪队的三分之一，杀伤大量清军。华尔身中五枪，狼狈逃回松江。

1861年8月，华尔在松江改组“洋枪队”，由欧美人为军官，诱骗中外混合充当士兵，组成中外混合军，官兵共700人。11月中旬，这支反动武装装备了2,000多人，以后又逐渐增加到5,000多人。清政府竟无耻地把这支败军的军队称为“常胜军”，并授华尔以“副将”的官职。

互相促进，共同提高。

在第一期和第二期中间发表了著名历史档案和历史研究的学者专家彭三、郑天挺、荣孟源、彭明、朱庆岩等同志的文章。曾三希望《历史档案》成为“加强历史档案工作者同史学研究工作者之间的密切联系的一个纽带”。他在要求历史档案工作人员做好本职工作，为历史研究服务的同时，还“应该而且有可能利用管理档案的良好条件，进行一些历史研究，撰写一定的历史著作，对祖国的历史科学贡献自己的一份力量”。郑天挺在题为《清史研究中的“档案”》一文中，对档案史料的作用给予了高度的评价，并提出“以整理历史档案带动清史研究”的主张，认为如果把这两者结合，就可能解决一些在清史研究中长期有论而无获解决的疑难问题，从而提高清史研究的质量，加快清史研究的进度。朱庆岩在《明清史研究与明清档案》一文中也认为，“不参考利用明清时期的各类历史档案，而能进行科学的高质量明清史研究，实在是难以想象的。”此外，荣孟源的《历史档案为历史科学服务》，彭明的《中华民国档案和中华民国史》等文章，都对历史档案的整理和使用，以及历史档案和历史研究的关系，提出了很好的意见。

总之，《历史档案》的创刊，是档案界和文史各界的一件好事，是十分令人振奋的。它是我国当前一份很有分量、有自己特色、很受人重视的刊物。我们希望这个刊物在编辑部不断听取读者的意见，把它办得更出色，更有特点，在繁荣社会主义学术研究工作方面作出更大的贡献。

1862年5月，太平军在李秀成的率领下，第三次进攻上海。太仓激战，歼死外国侵略军数百人，摧毁清军营垒30余座，歼灭5,000余人，缴获了大量洋枪弹药。在战斗中，还活捉了华尔的副手法尔思德。在取得一系列胜利后，李秀成说：“那时胜利不敢与我见仗，则剿即败。”曾国藩在给皇帝的奏折中也不能不承认：“夷人之畏长毛，亦与我同。乘而去之，真情毕露。”

1862年9月，华尔终于在浙东战场上为太平军所击毙。

学点近代史



民柬领导人宋成和盖博视察四个战区时说

全国人民团结抗越一定能把越寇赶出去

新华社北京8月17日电 据民主柬埔寨电台今天广播，民主柬埔寨政府负责国防事务的副总理宋成和民主柬埔寨国民军最高委员会副秘书长盖博，7月份视察了上丁、桔井、磅占、巴寨、占卡勒、波密乔、磅湛和磅同战区，看望国民军

和游击队指战员以及当地群众。

视察期间，宋成和盖博会见了负责本战区工作的干部和来自山图克、磅斯外、山丹、磅占、巴寨、占卡勒、波密乔、磅湛和磅同战区，看望国民军

川龙、戈芝马、丹贝、德那邦村、棉米、罗梅赫、甘赛边、戈索丁等县的军事干部和地方干部，看望了来自民柬管辖区和越南暂时控制区的群众。

宋成和盖博对群众说：“我们还要克服许多困难，但是，由于我们民族和我国人民团结一致，共同抗越，我们一定能把越寇赶出去。”

宋成和盖博向群众赠送一批水布、打火机和打火石。



民柬管辖下的椰子村民主选举了村干部。为群众信赖的索姆巴德（左一）等5人分别当选为正、副村长和委员。

新华社记者 周亚振摄

西亚德重申索马里愿意政治解决非洲之角争端

据新华社摩加迪沙8月17日电 据索马里通讯社今天报道，索马里总统西亚德昨天在一次讲话中重申，索马里愿意同索俄俄比亚领导人举行会谈，讨论寻求公正地政治解决非洲之角问题的办法。

他是在接见由美国众议院外交委员会非洲小组委员会主席霍华德·沃尔帕尔率领的美国国会代表团时发表这番讲话的。他说：“索马里民主共和完全致力于各国之间和平共处和相互合作，同时遵循共同的原则，即用和平方法解决国际问题，并合理要求停止使用外国军队。”

他表示，索马里对任何国家没有领土野心，并且恪守神圣的原则，即让每一个受殖民统治的人在正义、民主和人权的概念下自由行使自决权。

他指责埃塞俄比亚政权最近对索马里的多洛基发动了袭击。

他强调，“应由索马里人民自己来决定他们的命运。我们的意见是，他们的问题必须用公正和平的方法来解决。”

美国国会代表团是8月14日到索马里访问的。在这之前，他们访问了津巴布韦、南非和肯尼亚。

摩军与西撒人阵游击队发生战斗

新华社北京8月17日电 据马格里布阿拉伯新闻社报道，摩洛哥王家部队与西撒哈拉人民解放阵线游击队8月11日在姆西德发生了连续四个多小时的战斗。

摩洛哥方面发表的公报说，由于地面部队的密切配合和空军的支持，西撒哈拉人民解放阵线在人力和物力上遭到严重的损失。公报说，摩洛哥军队缴获30辆军车，两门“喀秋莎”大炮，打死打伤150人。摩洛哥方面有12人被打死，54人受伤。

另据西撒哈拉人民解放阵线今天发表的公报说，在西姆德发生的战斗从8月11日开始一直持续到现在，游击队战士在摧毁或占领了摩洛哥军队的绝大部分防御工事后立即向市中心推进。

公报说，在战斗的头几天，估计打死摩洛哥士兵400人，摧毁各种军车五十多辆和各种口径的大炮多门。

第十三届亚洲举重锦标赛在日本开幕

我国运动员获六项冠军破一项世界纪录一项亚洲纪录

新华社名古屋8月16日电 第十三届亚洲举重锦标赛今天在名古屋开幕。中国两名选手在第一天进行的52公斤级和56公斤级的比赛中，打破了一项世界纪录和一项亚洲纪录，共获得两项冠军。

中国20岁的吴数德在56公斤级抓举比赛的第三次试举时，以121.5公斤的成绩刷新

了他自己保持的121公斤的亚洲纪录。接着，他再接再厉，在第四次试举时，又以126.5公斤的成绩打破了古巴运动员劳，努斯保持的126公斤的世界纪录，并获得这个项目的第一名。当他试举成功时，全场观众报以长时间、热烈的掌声。吴数德在比赛中还以140公斤和260公斤的成绩，取得

挺举和总成绩的第一名。

在52公斤级的比赛中，中国选手蔡俊成以105公斤、130公斤和235公斤的成绩，夺得这个级别的抓举、挺举和总成绩的第一名。

日本运动员高桥雅雄以220公斤的成绩，获52公斤级总成绩的第二名，他还以59公斤和125公斤的成绩，获得这个级别抓举第三名和挺举第二名。

获得这个级别总成绩第三名的印度运动员苏鲁弗特，他的总成绩也是220公斤，但是体重稍重于高桥。他还分别以100公斤和120公斤的成绩，获抓举第二名和挺举第三名。

日本天皇裕仁参观我恐龙展览会

据新华社东京8月17日电 日本天皇裕仁今天参观了正在东京举行的中国恐龙展览会。这是他第一次观看中国在日本举办的展览会。这次展览会展出了373件从鱼类直到古猿人的古脊椎动物的化石标本，全部展品都是中国科学院提供的。展览会自7月6日开幕以来，受到日本各界观众的欢迎，到8月16日止参观人数已超过45万人。

美国群众为黑人青年冤死事件游行示威

8月15日，美国密尔沃基七百余群众游行示威，抗议22岁黑人欧内斯特·莱西被诬害强奸犯罪遭逮捕后死于狱中。

传真照片（新华社发）



美国群众为黑人青年冤死事件游行示威。

西方报纸评美国生产中子弹

加强谈判地位

制造中子弹的第二阶段是在决定批准生产之后作出的，也是在限制欧洲部署潘兴-II型导弹和道奇导弹之后作出的，也是在制造MX导弹以及新的反导弹系统之前作出的；因此，这个决定可能导致重新进行限制军备的全面谈判，美国在这个谈判中可能处于实力的地位，而苏联会放弃同时进行如此多的竞赛。

——法国《费加罗报》

里根总统决定生产中子弹头将使美国获得它在参加限制战略核武器会谈时所需要的“实力地位”。这一透露出来将得到证实的决定，也使得恢复限制在武器会谈更为迫切。由于里根已经有了讨价还价的筹码，他将重新启动限制武器会谈。要部署中子弹头的地方是谈判桌。

——美国《巴尔的摩太阳报》

对付苏联坦克

生产中子弹头的是为了使美国或者北约得到一种可靠的威慑手段，用来对付苏联使用它在东欧的大量坦克。论据是：如果美国人对西欧施加压力，同时明白地使人相信威胁的话，如果西方的解放办法是依靠常规防御力量来抵挡这种入侵威胁的话，西方是不可能顶住这种压力的。因此它就是在战场上诉诸战术核武器。西方的这种回答可靠吗？战术核武器也会造成巨大的物质破坏。战场将在中欧，尤其是在德国西部。

因此，如果北约可以得到一种能够



阿富汗游击队进行操枪练习。

阿富汗游击队控制了全国许多地区

新华社北京8月16日电 据阿富汗通讯社报道，最近逃到巴基斯坦的阿富汗政府高级官员吴拉姆·侯赛因·萨菲说，阿富汗29个省长的绝大多数都承认，穆斯林游击队控制着他们的地区。

萨菲原任阿富汗地方政府事务办公室主任。7月1日以前，他还在上面。

萨菲谈了他6月份出席在喀布尔召开的阿富汗省长会议的情况。他说，省长们对他们的微弱权力极为不满。有的省长说：“我们没有钱，甚至开不出警察的工资。”

萨菲回忆说，帕尔旺省省长在会上指出，“他无法与喀布尔取得联系，尽管相距只有63公里，”因为电话线被游击队切断了。在那里没有一台能用的无线电发报机。”

他，他甚至无法去视察，因为游击队控制了从省会通向各地的所有公路。”

萨菲说，巴格兰省省长也承认，该省的大多数公路控制在游击队手中。尼姆鲁兹省的省长在会上说，游击队控制了供应该省省会饮水的水源。游击队还能破译喀布尔政府拍给他的密码电报。

塔哈尔省省长又说，他曾获准发动一次扫荡，“但是，我们的军队离开仅五天，混乱分子就又回去了。”库纳尔省省长萨拉丁·奥塔克在会上要求增派更多的苏联军队。

萨菲说，地方政府事务办公室是1980年6月成立的，直属总理领导。但是，他得在苏联顾问的控制下工作。

他说，“喀布尔副检察长、革命委员会秘书处主任阿卜杜勒·瓦希基最近把一名苏联顾问从他的办公室赶出去，原因是这名顾问没戴门就进了屋。然而，两个小时以后瓦希基先生所担任的两个职务都给免去了。”

阿游击队袭击前总统塔拉基故乡

新华社伊斯兰堡8月16日电 据阿富汗新闻社今天报道，阿富汗游击队8月2日袭击了阿富汗前总统塔拉基的故乡坎德兹省苏尔基里村，打死阿富汗政府军65人。

卡尔迈勒政权对塔拉基的故乡的安全是作了特别的安排的。为了保卫这个村子，他们用混凝土修筑了许多地堡，并驻扎了大量的坦克和装甲车。

另据报道，有6名阿富汗政府军人和苏军官兵4日在赫尔曼德省的吉希克镇他们的办公室，在检查游击队制造的一个爆炸装置时被炸死。

他们用混凝土修筑了许多地堡，并驻扎了大量的坦克和装甲车。

另据报道，有6名阿富汗政府军人和苏军官兵4日在赫尔曼德省的吉希克镇他们的办公室，在检查游击队制造的一个爆炸装置时被炸死。

土耳其总理号召各尽力量用煤代替石油

据新华社安卡拉8月15日电 土耳其总理比连德·乌卢苏今天号召土耳其人民尽量用煤来代替石油。

乌卢苏在首都安卡拉举行的记者招待会上指出：“这是我国能源政策的一项重要原则。”

他说：“因此，在工业和供暖方面要鼓励用煤代替石油。”

土耳其每年消费1,600万吨石油，几乎全部靠进口。由于油价不断上涨，给土耳其的财政增加了困难。但是土耳其的褐煤埋藏量很丰富，估计有70亿吨。

乌卢苏还谈到土耳其正在制订今后发电站的规划。他指出，要大幅度增加用煤为动力的发电站，减少用石油为动力的发电站。

他说，要做到这一点，一方面要加快煤矿勘探的步伐，

另一方面要重视建设用褐煤发电的地区包括首都巴格达达南部的巴德拉区至南部的巴士拉省及自南部沙漠至北部的摩苏尔市北部的广大地区。

这项工作包括检验利用太阳能降低水中的含盐量，以达到食用水的标准。

罗南朝报纸指责美国生产中子弹

本报讯 罗马尼亚、南斯拉夫和朝鲜报纸最近先后指责美国决定生产并储存中子弹，指出美国此举是推动和加强军备竞赛的新步骤。

罗马尼亚《火花报》8月11日的评论说，近来，国际关系恶化了，出现了紧张因素，旧的冲突没有消失，新的冲突又已出现，“这种情况要求我们比任何时候更加注意不要作任何会造成有局势恶化、会产生新的紧张和不信任的事情，不要要求任何会造成上述后果的步骤。有关产生中子弹的决定显然是违背这一要求的。”

“真正安全的利益要求在尽可能低的水平上实现军事平衡。”

南斯拉夫《政治报》8月11日的一篇评论说，据说中子弹是美国“内部事务”，但由于可能在欧洲以外使用它，因而制造中子弹的决定所造成的后果在很大程度上是国际性的。“美国和世界在谈论，任何积累武器（这一次是‘新一代原子弹’）的新步骤，都会破坏通往谈判的桥梁，很明显，现在也不可能不这样。”

朝鲜《劳动新闻》8月16日评论说，美国生产中子弹“是进一步激化军备竞赛，增加核战争的危险的严重行动”。“他们为了为现实核战争的野心，正企图不惜在战场上实际使用（中子弹），使其他人带来核灾难。”

评论还强调，“我们对美国企图在南朝鲜部署新的核武器并使之灵于愚蠢的军事挑衅和战争政策，不能不提高警惕。”

对付这些坦克，而同时又不造成德国毁灭的武器，北约必须梯子上或缺掉的那一档被撤掉了。这档就是中子弹，或者叫做强辐射武器。——英国《卫报》

核门槛升高了

里根的决定大大地减少了在欧洲发生战争的危险。……单纯由于武器的存在就可以迫使对手在战场上采取似乎这种武器已经被使用的那种态度。恰恰在这点上，它有所阻止战争的作用，这种作用也有助于延缓现代化、机械化的部队也大大有助于这种作用。中子武器的意义是：在心理方面，使用中子弹正如使用每一种武器一样，将会引起核战争。但是，中子武器不是把核门槛降低了，而实际上是把核门槛升高了，因为中子武器证明战争是完全荒谬的。

——西德《世界报》

美欧在对苏贸易问题上矛盾加剧

某些西欧国家出于自身的利益，在对苏经济关系上同美国步调不一，苏联正在利用美欧这一矛盾争取实惠。

新华社北京8月17日电 本社记者报道：近来，美国与西欧国家之间在对苏联的经济贸易关系，尤其是在资助苏联建设从西伯利亚到西欧的天然气管道问题上，意见分歧，矛盾加剧。

自苏联入侵侵占阿富汗后，美国政府在去年年初宣布对苏联实行禁运。据统计，去年美国对苏联的出口额比1979年减少了58.3%，从36亿美元下降到15亿美元，从苏联的进口额4.3亿美元，比上年减少了50%。

与此同时，西欧同苏联的贸易额却大幅度增加。据苏联《对外贸易》月刊公布的数字，去年西欧对苏联贸易增加了36%，法国对苏联贸易增加了43%，意大利对苏联贸易增加了41%。而且，西欧、意大利等西欧国家，对资助苏联建设从西伯利亚到西欧长达5,000公里的天然气管道工程极为热心，一直想同苏联合作完成这项投资。这是因为：第一，这项工程需约100亿美元，这对当前处于经济衰退情况下的西欧国家产生了很大的吸引力，它们可以借此为自己的过剩资本和高科技找出路，以达到刺激国内生产的目的。同时，去年西德、法国和意大利等共同国家对美国和日本

的贸易逆差巨大，今年的情况也不会改善，因此，这些国家都希望通过扩大对苏联贸易改善外贸状况。第二、西德、法国、意大利等国对外来能源的依赖性很大，它们希望得到更多的能源来源。以西德为例，去年它从苏联进口的天然气占其天然气需要量的17%。如果从西伯利亚到西欧的天然气管道建成，从80年代中期，西德从苏联进口天然气将满足其天然气需要的30%。因此，从经济利益考虑，西欧国家对工程兴趣很大。

美国对西欧同苏联的贸易关系的迅速发展，特别是对拟议中的资助苏联的天然气管道工程深为不安。它声称通过这条管道会使“西欧对苏联能源的依赖达到危险的程度”。在美国的要求下，上月在渥太华举行的七国首脑会议上讨论了东西方经济贸易关系问题。会议最后发表的公报说，为了西方国家的“政治和安全目标”，西方国家“将进行磋商以改进控制同苏联进行战略物资和关键技术贸易的现行制度”。但是，会议刚结束，西德等西在资助苏联修建天然气管道问题上同苏联的谈判就取得了进展。

说，索马里民主共和完全致力于各国之间和平共处和相互合作，同时遵循共同的原则，即用和平方法解决国际问题，并合理要求停止使用外国军队。”

他表示，索马里对任何国家没有领土野心，并且恪守神圣的原则，即让每一个受殖民统治的人在正义、民主和人权的概念下自由行使自决权。

说，索马里民主共和完全致力于各国之间和平共处和相互合作，同时遵循共同的原则，即用和平方法解决国际问题，并合理要求停止使用外国军队。”

他表示，索马里对任何国家没有领土野心，并且恪守神圣的原则，即让每一个受殖民统治的人在正义、民主和人权的概念下自由行使自决权。

说，索马里民主共和完全致力于各国之间和平共处和相互合作，同时遵循共同的原则，即用和平方法解决国际问题，并合理要求停止使用外国军队。”

他表示，索马里对任何国家没有领土野心，并且恪守神圣的原则，即让每一个受殖民统治的人在正义、民主和人权的概念下自由行使自决权。

说，索马里民主共和完全致力于各国之间和平共处和相互合作，同时遵循共同的原则，即用和平方法解决国际问题，并合理要求停止使用外国军队。”

新华社北京8月17日电 本社记者报道：近来，美国与西欧国家之间在对苏联的经济贸易关系，尤其是在资助苏联建设从西伯利亚到西欧的天然气管道问题上，意见分歧，矛盾加剧。

自苏联入侵侵占阿富汗后，美国政府在去年年初宣布对苏联实行禁运。据统计，去年美国对苏联的出口额比1979年减少了58.3%，从36亿美元下降到15亿美元，从苏联的进口额4.3亿美元，比上年减少了50%。

与此同时，西欧同苏联的贸易额却大幅度增加。据苏联《对外贸易》月刊公布的数字，去年西欧对苏联贸易增加了36%，法国对苏联贸易增加了43%，意大利对苏联贸易增加了41%。而且，西欧、意大利等西欧国家，对资助苏联建设从西伯利亚到西欧长达5,000公里的天然气管道工程极为热心，一直想同苏联合作完成这项投资。这是因为：第一，这项工程需约100亿美元，这对当前处于经济衰退情况下的西欧国家产生了很大的吸引力，它们可以借此为自己的过剩资本和高科技找出路，以达到刺激国内生产的目的。同时，去年西德、法国和意大利等共同国家对美国和日本

的贸易逆差巨大，今年的情况也不会改善，因此，这些国家都希望通过扩大对苏联贸易改善外贸状况。第二、西德、法国、意大利等国对外来能源的依赖性很大，它们希望得到更多的能源来源。以西德为例，去年它从苏联进口的天然气占其天然气需要量的17%。如果从西伯利亚到西欧的天然气管道建成，从80年代中期，西德从苏联进口天然气将满足其天然气需要的30%。因此，从经济利益考虑，西欧国家对工程兴趣很大。

美国对西欧同苏联的贸易关系的迅速发展，特别是对拟议中的资助苏联的天然气管道工程深为不安。它声称通过这条管道会使“西欧对苏联能源的依赖达到危险的程度”。在美国的要求下，上月在渥太华举行的七国首脑会议上讨论了东西方经济贸易关系问题。会议最后发表的公报说，为了西方国家的“政治和安全目标”，西方国家“将进行磋商以改进控制同苏联进行战略物资和关键技术贸易的现行制度”。但是，会议刚结束，西德等西在资助苏联修建天然气管道问题上同苏联的谈判就取得了进展。

说，索马里民主共和完全致力于各国之间和平共处和相互合作，同时遵循共同的原则，即用和平方法解决国际问题，并合理要求停止使用外国军队。”

他表示，索马里对任何国家没有领土野心，并且恪守神圣的原则，即让每一个受殖民统治的人在正义、民主和人权的概念下自由行使自决权。

说，索马里民主共和完全致力于各国之间和平共处和相互合作，同时遵循共同的原则，即用和平方法解决国际问题，并合理要求停止使用外国军队。”

他表示，索马里对任何国家没有领土野心，并且恪守神圣的原则，即让每一个受殖民统治的人在正义、民主和人权的概念下自由行使自决权。

说，索马里民主共和完全致力于各国之间和平共处和相互合作，同时遵循共同的原则，即用和平方法解决国际问题，并合理要求停止使用外国军队。”

新华社北京8月17日电 本社记者报道：近来，美国与西欧国家之间在对苏联的经济贸易关系，尤其是在资助苏联建设从西伯利亚到西欧的天然气管道问题上，意见分歧，矛盾加剧。

自苏联入侵侵占阿富汗后，美国政府在去年年初宣布对苏联实行禁运。据统计，去年美国对苏联的出口额比1979年减少了58.3%，从36亿美元下降到15亿美元，从苏联的进口额4.3亿美元，比上年减少了50%。

与此同时，西欧同苏联的贸易额却大幅度增加。据苏联《对外贸易》月刊公布的数字，去年西欧对苏联贸易增加了36%，法国对苏联贸易增加了43%，意大利对苏联贸易增加了41%。而且，西欧、意大利等西欧国家，对资助苏联建设从西伯利亚到西欧长达5,000公里的天然气管道工程极为热心，一直想同苏联合作完成这项投资。这是因为：第一，这项工程需约100亿美元，这对当前处于经济衰退情况下的西欧国家产生了很大的吸引力，它们可以借此为自己的过剩资本和高科技找出路，以达到刺激国内生产的目的。同时，去年西德、法国和意大利等共同国家对美国和日本

的贸易逆差巨大，今年的情况也不会改善，因此，这些国家都希望通过扩大对苏联贸易改善外贸状况。第二、西德、法国、意大利等国对外来能源的依赖性很大，它们希望得到更多的能源来源。以西德为例，去年它从苏联进口的天然气占其天然气需要量的17%。如果从西伯利亚到西欧的天然气管道建成，从80年代中期，西德从苏联进口天然气将满足其天然气需要的30%。因此，从经济利益考虑，西欧国家对工程兴趣很大。

美国对西欧同苏联的贸易关系的迅速发展，特别是对拟议中的资助苏联的天然气管道工程深为不安。它声称通过这条管道会使“西欧对苏联能源的依赖达到危险的程度”。在美国的要求下，上月在渥太华举行的七国首脑会议上讨论了东西方经济贸易关系问题。会议最后发表的公报说，为了西方国家的“政治和安全目标”，西方国家“将进行磋商以改进控制同苏联进行战略物资和关键技术贸易的现行制度”。但是，会议刚结束，西德等西在资助苏联修建天然气管道问题上同苏联的谈判就取得了进展。

说，索马里民主共和完全致力于各国之间和平共处和相互合作，同时遵循共同的原则，即用和平方法解决国际问题，并合理要求停止使用外国军队。”

他表示，索马里对任何国家没有领土野心，并且恪守神圣的原则，即让每一个受殖民统治的人在正义、民主和人权的概念下自由行使自决权。

说，索马里民主共和完全致力于各国之间和平共处和相互合作，同时遵循共同的原则，即用和平方法解决国际问题，并合理要求停止使用外国军队。”

新华社北京8月17日电 本社记者报道：近来，美国与西欧国家之间在对苏联的经济贸易关系，尤其是在资助苏联建设从西伯利亚到西欧的天然气管道问题上，意见分歧，矛盾加剧。

自苏联入侵侵占阿富汗后，美国政府在去年年初宣布对苏联实行禁运。据统计，去年美国对苏联的出口额比1979年减少了58.3%，从36亿美元下降到15亿美元，从苏联的进口额4.3亿美元，比上年减少了50%。

与此同时，西欧同苏联的贸易额却大幅度增加。据苏联《对外贸易》月刊公布的数字，去年西欧对苏联贸易增加了36%，法国对苏联贸易增加了43%，意大利对苏联贸易增加了41%。而且，西欧、意大利等西欧国家，对资助苏联建设从西伯利亚到西欧长达5,000公里的天然气管道工程极为热心，一直想同苏联合作完成这项投资。这是因为：第一，这项工程需约100亿美元，这对当前处于经济衰退情况下的西欧国家产生了很大的吸引力，它们可以借此为自己的过剩资本和高科技找出路，以达到刺激国内生产的目的。同时，去年西德、法国和意大利等共同国家对美国和日本

的贸易逆差巨大，今年的情况也不会改善，因此，这些国家都希望通过扩大对苏联贸易改善外贸状况。第二、西德、法国、意大利等国对外来能源的依赖性很大，它们希望得到更多的能源来源。以西德为例，去年它从苏联进口的天然气占其天然气需要量的17%。如果从西伯利亚到西欧的天然气管道建成，从80年代中期，西德从苏联进口天然气将满足其天然气需要的30%。因此，从经济利益考虑，西欧国家对工程兴趣很大。

美国对西欧同苏联的贸易关系的迅速发展，特别是对拟议中的资助苏联的天然气管道工程深为不安。它声称通过这条管道会使“西欧对苏联能源的依赖达到危险的程度”。在美国的要求下，上月在渥太华举行的七国首脑会议上讨论了东西方经济贸易关系问题。会议最后发表的公报说，为了西方国家的“政治和安全目标”，西方国家“将进行磋商以改进控制同苏联进行战略物资和关键技术贸易的现行制度”。但是，会议刚结束，西德等西在资助苏联修建天然气管道问题上同苏联的谈判就取得了进展。

说，索马里民主共和完全致力于各国之间和平共处和相互合作，同时遵循共同的原则，即用和平方法解决国际问题，并合理要求停止使用外国军队。”

他表示，索马里对任何国家没有领土野心，并且恪守神圣的原则，即让每一个受殖民统治的人在正义、民主和人权的概念下自由行使自决权。

说，索马里民主共和完全致力于各国之间和平共处和相互合作，同时遵循共同的原则，即用和平方法解决国际问题，并合理要求停止使用外国军队。”

新华社北京8月17日电 本社记者报道：近来，美国与西欧国家之间在对苏联的经济贸易关系，尤其是在资助苏联建设从西伯利亚到西欧的天然气管道问题上，意见分歧，矛盾加剧。

自苏联入侵侵占阿富汗后，美国政府在去年年初宣布对苏联实行禁运。据统计，去年美国对苏联的出口额比1979年减少了58.3%，从36亿美元下降到15亿美元，从苏联的进口额4.3亿美元，比上年减少了50%。

与此同时，西欧同苏联的贸易额却大幅度增加。据苏联《对外贸易》月刊公布的数字，去年西欧对苏联贸易增加了36%，法国对苏联贸易增加了43%，意大利对苏联贸易增加了41%。而且，西欧、意大利等西欧国家，对资助苏联建设从西伯利亚到西欧长达5,000公里的天然气管道工程极为热心，一直想同苏联合作完成这项投资。这是因为：第一，这项工程需约100亿美元，这对当前处于经济衰退情况下的西欧国家产生了很大的吸引力，它们可以借此为自己的过剩资本和高科技找出路，以达到刺激国内生产的目的。同时，去年西德、法国和意大利等共同国家对美国和日本

的贸易逆差巨大，今年的情况也不会改善，因此，这些国家都希望通过扩大对苏联贸易改善外贸状况。第二、西德、法国、意大利等国对外来能源的依赖性很大，它们希望得到更多的能源来源。以西德为例，去年它从苏联进口的天然气占其天然气需要量的17%。如果从西伯利亚到西欧的天然气管道建成，从80年代中期，西德从苏联进口天然气将满足其天然气需要的30%。因此，从经济利益考虑，西欧国家对工程兴趣很大。

美国对西欧同苏联的贸易关系的迅速发展，特别是对拟议中的资助苏联的天然气管道工程深为不安。它声称通过这条管道会使“西欧对苏联能源的依赖达到危险的程度”。在美国的要求下，上月在渥太华举行的七国首脑会议上讨论了东西方经济贸易关系问题。会议最后发表的公报说，为了西方国家的“政治和安全目标”，西方国家“将进行磋商以改进控制同苏联进行战略物资和关键技术贸易的现行制度”。但是，会议刚结束，西德等西在资助苏联修建天然气管道问题上同苏联的谈判就取得了进展。

说，索马里民主共和完全致力于各国之间和平共处和相互合作，同时遵循共同的原则，即用和平方法解决国际问题，并合理要求停止使用外国军队。”

他表示，索马里对任何国家没有领土野心，并且恪守神圣的原则，即让每一个受殖民统治的人在正义、民主和人权的概念下自由行使自决权。

说，索马里民主共和完全致力于各国之间和平共处和相互合作，同时遵循共同的原则，即用和平方法解决国际问题，并合理要求停止使用外国军队。”

新华社北京8月17日电 本社记者报道：近来，美国与西欧国家之间在对苏联的经济贸易关系，尤其是在资助苏联建设从西伯利亚到西欧的天然气管道问题上，意见分歧，矛盾加剧。

自苏联入侵侵占阿富汗后，美国政府在去年年初宣布对苏联实行禁运。据统计，去年美国对苏联的出口额比1979年减少了58.3%，从36亿美元下降到15亿美元，从苏联的进口额4.3亿美元，比上年减少了50%。

与此同时，西欧同苏联的贸易额却大幅度增加。据苏联《对外贸易》月刊公布的数字，去年西欧对苏联贸易增加了36%，法国对苏联贸易增加了43%，意大利对苏联贸易增加了41%。而且，西欧、意大利等西欧国家，对资助苏联建设从西伯利亚到西欧长达5,000公里的天然气管道工程极为热心，一直想同苏联合作完成这项投资。这是因为：第一，这项工程需约100亿美元，这对当前处于经济衰退情况下的西欧国家产生了很大的吸引力，它们可以借此为自己的过剩资本和高科技找出路，以达到刺激国内生产的目的。同时，去年西德、法国和意大利等共同国家对美国和日本

的贸易逆差巨大，今年的情况也不会改善，因此，这些国家都希望通过扩大对苏联贸易改善外贸状况。第二、西德、法国、意大利等国对外来能源的依赖性很大，它们希望得到更多的能源来源。以西德为例，去年它从苏联进口的天然气占其天然气需要量的17%。如果从西伯利亚到西欧的天然气管道建成，从80年代中期，西德从苏联进口天然气将满足其天然气需要的30%。因此，从经济利益考虑，西欧国家对工程兴趣很大。

美国对西欧同苏联的贸易关系的迅速发展，特别是对拟议中的资助苏联的天然气管道工程深为不安。它声称通过这条管道会使“西欧对苏联能源的依赖达到危险的程度”。在美国的要求下，上月在渥太华举行的七国首脑会议上讨论了东西方经济贸易关系问题。会议最后发表的公报说，为了西方国家的“政治和安全目标”，西方国家“将进行磋商以改进控制同苏联进行战略物资和关键技术贸易的现行制度”。但是，会议刚结束，西德等西在资助苏联修建天然气管道问题上同苏联的谈判就取得了进展。

说，索马里民主共和完全致力于各国之间和平共处和相互合作，同时遵循共同的原则，即用和平方法解决国际问题，并合理要求停止使用外国军队。”

他表示，索马里对任何国家没有领土野心，并且恪守神圣的原则，即让每一个受殖民统治的人在正义、民主和人权的概念下自由行使自决权。

说，索马里民主共和完全致力于各国之间和平共处和相互合作，同时遵循共同的原则，即用和平方法解决国际问题，并合理要求停止使用外国军队。”

新华社北京8月17日电 本社记者报道：近来，美国与西欧国家之间在对苏联的经济贸易关系，尤其是在资助苏联建设从西伯利亚到西欧的天然气管道问题上，意见分歧，矛盾加剧。

自苏联入侵侵占阿富汗后，美国政府在去年年初宣布对苏联实行禁运。据统计，去年美国对苏联的出口额比1979年减少了58.3%，从36亿美元下降到15亿美元，从苏联的进口额4.3亿美元，比上年减少了50%。

与此同时，西欧同苏联的贸易额却大幅度增加。据苏联《对外贸易》月刊公布的数字，去年西欧对苏联贸易增加了36%，法国对苏联贸易增加了43%，意大利对苏联贸易增加了41%。而且，西欧、意大利等西欧国家，对资助苏联建设从西伯利亚到西欧长达5,000公里的天然气管道工程极为热心，一直想同苏联合作完成这项投资。这是因为：第一，这项工程需约100亿美元，这对当前处于经济衰退情况下的西欧国家产生了很大的吸引力，它们可以借此为自己的过剩资本和高科技找出路，以达到刺激国内生产的目的。同时，去年西德、法国和意大利等共同国家对美国和日本

的贸易逆差巨大，今年的情况也不会改善，因此，这些国家都希望通过扩大对苏联贸易改善外贸状况。第二、西德、法国、意大利等国对外来能源的依赖性很大，它们希望得到更多的能源来源。以西德为例，去年它从苏联进口的天然气占其天然气需要量的17%。如果从西伯利亚到西欧的天然气管道建成，从80年代中期，西德从苏联进口天然气将满足其天然气需要的30%。因此，从经济利益考虑，西欧国家对工程兴趣很大。

美国对西欧同苏联的贸易关系的迅速发展，特别是对拟议中的资助苏联的天然气管道工程深为不安。它声称通过这条管道会使“西欧对苏联能源的依赖达到危险的程度”。在美国的要求下，上月在渥太华举行的七国首脑会议上讨论了东西方经济贸易关系问题。会议最后发表的公报说，为了西方国家的“政治和安全目标”，西方国家“将进行磋商以改进控制同苏联进行战略物资和关键技术贸易的现行制度”。但是，会议刚结束，西德等西在资助苏联修建天然气管道问题上同苏联的谈判就取得了进展。

说，索马里民主共和完全致力于各国之间和平共处和相互合作，同时遵循共同的原则，即用和平方法解决国际问题，并合理要求停止使用外国军队。”

他表示，索马里对任何国家没有领土野心，并且恪守神圣的原则，即让每一个受殖民统治的人在正义、民主和人权的概念下自由行使自决权。

说，索马里民主共和完全致力于各国之间和平共处和相互合作，同时遵循共同的原则，即用和平方法解决国际问题，并合理要求停止使用外国军队。”

新华社北京8月17日电 本社记者报道：近来，美国与西欧国家之间在对苏联的经济贸易关系，尤其是在资助苏联建设从西伯利亚到西欧的天然气管道问题上，意见分歧，矛盾加剧。

自苏联入侵侵占阿富汗后，美国政府在去年年初宣布对苏联实行禁运。据统计，去年美国对苏联的出口额比1979年减少了58.3%，从36亿美元下降到15亿美元，从苏联的进口额4.3亿美元，比上年减少了50%。

与此同时，西欧同苏联的贸易额却大幅度

